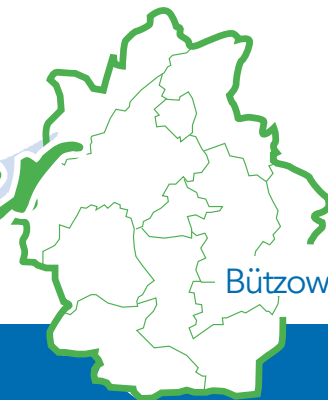


# Bützow Landkurier



Bützow

## Amtsblatt der Gemeinden:

Baumgarten • Bernitt • Dreetz • Jürgenshagen • Klein Belitz • Penzin • Rühn  
Steinhagen • Tarnow • Warnow • Zepelin • der Stadt Bützow und des Amtes Bützow-Land

Jahrgang 18

Mittwoch, 7. September 2022

Nummer 09



Start des 16. BüWo-Citylaufs im Rahmen der 26. Bützower Gänsemarkttag

Foto: Daniel Brüggemann

# • HEUTE IM AMTSBLATT

**Achtung: Bitte beachten Sie stets die aktuell gültige Corona-Landesverordnung Mecklenburg-Vorpommern. Diese finden Sie auf den Seiten der Landesregierung [www.regierung-mv.de](http://www.regierung-mv.de) oder informieren Sie sich auf [www.buetzow.de](http://www.buetzow.de).**

## Amtliche Bekanntmachungen

der Gemeinden Baumgarten, Bernitt, Dreetz, Jürgenshagen, Klein Belitz, Penzin, Rühn, Steinhagen, Tarnow, Warnow, Zepelin, der Stadt Bützow und des Amtes Bützow-Land

### Amt Bützow-Land

- Termin Amtsausschuss September 3

### Stadt Bützow

- Sitzungstermine der Ausschüsse und der Stadtvertretung 3
- Tagesordnung der Stadtvertretung am 12.09.2022 3
- Beschlüsse der Stadtvertreterversammlung am 01.08.2022 3
- Auftragsvergabe für die Leistung „Planung, Gestaltung und Herstellung der Drucke für Wegweiser und Lagekartenschilder“ zum Vorhaben „Realisierung eines Besucherleit- und Informationssystems für die Stadt Bützow“ 4
- Auftragsvergabe für die Leistung „Herstellen und Liefern von Lagekartenschildern mit Bodenhülsen“ zum Vorhaben „Realisierung eines Besucherleit- und Informationssystems für die Stadt Bützow“ 4
- Verpachtung Grün- und Ackerland in Bützow 5

### Klein Belitz

- Inkrafttreten der Satzung zur Ergänzung des im Zusammenhang bebauten Ortsteils Groß Belitz 6

### Rühn

- Öffentliche Auslegung des Entwurfs zur 2. Änderung des Bebauungsplans Nr. 1 „Zwischen Bützower Straße und Sandsteig“ der Gemeinde Rühn im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB 7

## Weitere amtliche Bekanntmachungen, Mitteilungen und Informationen

- Staatliches Amt für Landwirtschaft und Umwelt Mittleres Mecklenburg - Flurneuordnungsbehörde: Schlussfeststellung Bodenordnungsverfahren „Langen Trechow-Ortslage“ 8
- Friedhofsgebührenordnung für den Friedhof in Bützow vom 30.06.2022 8
- Bürgersprechstunde zur Grundsteuerreform 10

## + + + Ende der amtlichen Bekanntmachungen + + +

## Das Amt Bützow-Land gratuliert den Altersjubilaren im September

### Gedichte

## Nachrichten aus der Stadt Bützow und dem Amt Bützow-Land

- Einschulung in der Grundschule Warnow 12
- Fotonachlese: 26. Bützower Gänsemarkttag 13
- Aufruf zum Arbeitseinsatz für die Grabstelle Albin Molenda am Freitag, 23. September 2022 in Bernitt 15

## Aktuelles aus dem Krummen Haus

- FILM im KRUMMEN HAUS: Republic of Silence 15
- „Farben hören und Klänge sehen“ - Einladung zur Finissage „Akt und Musik“ im Krummen Haus 16

## Aktuelles aus dem Freizeittreff

- Mit vielfältigen Aktionen durch den heißen Sommer 16

## Veranstaltungstipps

## Vereinsnachrichten

- Endlich wieder Familienfest des Sportanglervereins Bützow 1927 e. V. 21

## Kirchliche Nachrichten

- Katholische Kirchengemeinde „St. Antonius“ in Bützow 22
- Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Bützow im Bereich Bützow, Baumgarten, Tarnow 22
- Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Bützow (Baptisten) 24
- Kirchengemeinden Bernitt und Neukirchen 25
- Evangelisch-Reformierte Kirche in Mecklenburg-Bützow 25
- Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Witzin 26

## Fürsorge/Seelsorge/Beratungen

- Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst 26
- „Offener Trauerkreis“ 26
- Notdienstplan Kleintiere September/Okttober 26
- Rentenansprüche und Rentenauskünfte telefonisch beantragen 27

## Öffnungszeiten des Rathauses

**+++ Hinweis: Am 14.09. ist das Rathaus geschlossen (s. auch Seite 3). +++**

### Sprechzeiten der Fachbereiche:

Montag bis Freitag: 09:00 - 12:00 Uhr  
Dienstag und Donnerstag: 13:00 - 17:00 Uhr  
(nach Vereinbarung)

### Sprechzeiten des Bürger- und Tourismusbüros:

Montag und Mittwoch: 09:00 - 15:00 Uhr  
Dienstag und Donnerstag: 09:00 - 17:00 Uhr  
Freitag: 09:00 - 13:00 Uhr  
Samstag: 1. und 3. im Monat, 09:00 - 12:00 Uhr

**Telefon:** 038461 50-180, -181, -182, -120

**E-Mail:** [buergerbuero@buetzow.de](mailto:buergerbuero@buetzow.de)

### Kontakt für Fragen rund um das Amtsblatt:

Stadt Bützow  
Am Markt 1, 18246 Bützow  
Ansprechpartnerin: Stefanie Höter  
Tel.: 038461 50-114  
Fax: 038461 50-101  
E-Mail: [stefanie.hoeter@buetzow.de](mailto:stefanie.hoeter@buetzow.de)

Stadt Bützow · Am Markt 1 · 18246 Bützow  
Ansprechpartnerin: Stefanie Höter · Tel.: 038461 50-114 · Fax: 038461 50-101 · E-Mail: [stefanie.hoeter@buetzow.de](mailto:stefanie.hoeter@buetzow.de)

Die nächste Ausgabe des Bützower Landkuriers erscheint am **Mittwoch, 5. Oktober 2022.**  
Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist **Montag, der 19. September 2022.**

# • AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

## Rathaus geschlossen

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

ich bitte um Beachtung, dass am 14.09.2022 eine interne Maßnahme für die Beschäftigten in der Verwaltung stattfinden wird.

Das Rathaus bleibt daher an diesem Tag für den allgemeinen Besucherverkehr geschlossen.

Bützow, den 07.09.2022

Ihr Christian Grüschow

## Bekanntmachungen des Amtes Bützow-Land

**Amt Bützow-Land**  
**Der Amtsvorsteher**

### Öffentliche Bekanntmachung

Am Donnerstag, 15.09.2022, findet um 19:00 Uhr in Bützow, Am Markt 1 - Ratssaal, die 10. Sitzung des Amtsausschusses mit öffentlichen und nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten statt.

Die Tagesordnung wird mit der Einladung bekanntgegeben bzw. wird im Bürgerinformationssystem veröffentlicht.

Die Sitzung wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

## Bekanntmachungen der Stadt Bützow

### Sitzungstermine der Ausschüsse der Stadtvertretung Bützow

Am Montag, dem 19.09.2022, findet eine Sitzung mit öffentlichen und nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten statt.

**Gremium:** Hauptausschuss  
**Betreff:** 39. Sitzung  
**Sitzungstermin:** Montag, d. 19.09.2022, 18:30 Uhr  
**Ort:** Am Markt 1, Ratssaal

Am Montag, dem 04.10.2022, findet eine Sitzung mit öffentlichen und nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten statt.

**Gremium:** Finanzausschuss  
**Betreff:** 29. Sitzung  
**Sitzungstermin:** Montag, d. 04.10.2022, 18:30 Uhr  
**Ort:** Am Markt 1, Ratssaal

Am Dienstag, dem 05.10.2022, findet eine Sitzung mit öffentlichen und nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten statt.

**Gremium:** Bauausschuss  
**Betreff:** 29. Sitzung  
**Sitzungstermin:** Dienstag, d. 05.10.2022, 18:30 Uhr  
**Ort:** Am Markt 1, Ratssaal

Am Mittwoch, dem 06.10.2022, findet eine Sitzung mit öffentlichen und nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten statt.

**Gremium:** Ausschuss für Bildung und Soziales  
**Betreff:** 29. Sitzung  
**Sitzungstermin:** Mittwoch, d. 06.10.2022, 18:30 Uhr  
**Ort:** Am Markt 1, Ratssaal

**Stadt Bützow**  
**Die Präsidentin der Stadtvertretung**

### Öffentliche Bekanntmachung

**Gremium:** Stadtvertretung  
**Betreff:** 32. Sitzung der Stadtvertretung  
**Sitzungstermin:** Montag, 12.09.2022 um 18:30 Uhr  
**Ort:** 18246 Bützow, Am Markt 1 - Ratssaal 1. OG

### Tagesordnung

#### TOP I. öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung
- 2 Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit
- 3 Fragestunde der Einwohner
- 4 Feststellung der Tagesordnung
- 5 Billigung des öffentlichen Teils der Sitzungsniederschrift vom 01.08.2022
- 6 Bekanntgabe der Beschlüsse aus dem nichtöffentlichen Teil der Sitzung vom 01.08.2022
- 7 Bericht des Bürgermeisters
- 8 Behandlung von öffentlichen Vorlagen
- 8.1 1. Änderung des örV zur gemeinsamen Trägerschaft der Schulen und Kitas im Amt B-L
- 8.2 Beitritt der Gemeinde Zepelin zum örV- Schulen und Kitas
- 8.3 Aktualisierung der „Satzung des Seniorenbeirates der Stadt Bützow“ vom 09.08.2000
- 8.4 Städtebauliches Sondervermögen „Südliche Vorstadt“: Haushalt 2022
- 8.5 Regionale Schule Bützow, Gremium für die Entscheidungen während der Planungsphase
- 9 Bekanntgaben/Anfragen/Sonstiges
- 10 Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung



## TOP II. nichtöffentlicher Teil

- 11 Billigung des nichtöffentlichen Teils der Sitzungsniederschrift vom 01.08.2022
- 12 Behandlung von nichtöffentlichen Vorlagen
- 12.1 Grundstücksverkauf
- 13 Unterrichtung gem. § 34 Abs. 1 KV M-V
- 14 Bau- und Grundstücksangelegenheiten
- 15 Bekanntgaben/Anfragen/Sonstiges
- 16 Schließung der Sitzung

**Die Sitzung wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.**

## Auf der Stadtvertretersitzung am 01.08.2022 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

- BÜZ/0428/2022 Regionale Schule Bützow, Planungsstand  
BÜZ/0429/2022 Finanzierung Sportstätten Am Wall und Am Vierburgweg  
BÜZ/0433/2022 Vergabe der Bauleistung der Abbrucharbeiten zum Vorhaben Sanierung des Objektes Am Ausfall 32

## Bekanntmachung der Stadt Bützow über die Auftragsvergabe für die Leistung „Planung, Gestaltung und Herstellung der Drucke für Wegweiser und Lagekartenschilder“ zum Vorhaben „Realisierung eines Besucherleit- und Informationssystems für die Stadt Bützow“

<https://ec.europa.eu/agriculture/rural-development-2014-2020>

**Auftraggeber:** Stadt Bützow  
Am Markt 1, 18246 Bützow  
Tel.: 038461 50-200  
Fax: 038461 50-100  
E-Mail: [verwaltung@buetzow.de](mailto:verwaltung@buetzow.de)  
**Ansprechpartner:** FB I, Büro des Bürgermeisters,  
Katja Voß, 038461 50-113  
**Ort der Ausführung:** Bützow  
**Auftragnehmer:** Grafik@genten, Marco Pahl, Am Wendländer  
Schilde 7, 18055 Rostock  
**Auftragssumme:** 38.494,62 €  
**Datum:** 17.06.2022

gez. Christian Grüschow  
**Bürgermeister**



**Europäische Union**  
**Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums**

Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete.

**Förderprojekt:** Umsetzung der Strategien für lokale Entwicklung - LEADER

**Förderziel:** Förderung der lokalen Entwicklung in ländlichen Gebieten



## Bekanntmachung der Stadt Bützow über die Auftragsvergabe für die Leistung „Herstellen und Liefern von Lagekartenschildern mit Bodenhülsen“ zum Vorhaben „Realisierung eines Besucherleit- und Informationssystems für die Stadt Bützow“

<https://ec.europa.eu/agriculture/rural-development-2014-2020>

**Auftraggeber:** Stadt Bützow  
Am Markt 1, 18246 Bützow  
Tel.: 038461 50-200  
Fax: 038461 50-100  
E-Mail: [verwaltung@buetzow.de](mailto:verwaltung@buetzow.de)  
**Ansprechpartner:** FB I, Büro des Bürgermeisters,  
Katja Voß, 038461 50-113  
**Ort der Ausführung:** Bützow  
**Auftragnehmer:** Bernd Fischer GmbH & Co.KG, Riemenstr. 30,  
74906 Bad Rappenau  
**Auftragssumme:** 17.496,00 €  
**Datum:** 17.06.2022

gez. Christian Grüschow  
**Bürgermeister**



**Europäische Union**  
**Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums**

Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete.

**Förderprojekt:** Umsetzung der Strategien für lokale Entwicklung - LEADER

**Förderziel:** Förderung der lokalen Entwicklung in ländlichen Gebieten



Verpachtung Grün- und Ackerland in Bützow

**Größe:** 11,7084 ha  
**Orientierungswert (Pacht):** nach Gebot  
**Objektart:** Grünland/Ackerland  
**Ausschreibung endet:** am 28.09.2022, um 15:00 Uhr  
**Objektbeschreibung:** In der Gemarkung Bützow bieten wir 9,5090 ha Grünland (Ø Grünlandzahl ca. 44 Bodenpunkte), 2,0453 ha Ackerland (Ø Bodenwertzahl ca. 39 Bodenpunkte) und 0,1541 ha andere Nutzungsarten zur Pachtung für die Dauer von 12 Jahren an. Ab dem 01.10.2022 sind die Flächen pachtfrei bzw. beginnt die Laufzeit des abzuschließenden Pachtvertrages. Nähere Angaben zu den Flächen sind in der Flurstücksliste (unter [www.buetzow.de/aktuelles/ausschreibungen.html](http://www.buetzow.de/aktuelles/ausschreibungen.html)) zusammengefasst.

**Lagebeschreibung:** Bützow ist eine Kleinstadt im Landkreis Rostock in M-V und gleichzeitig Verwaltungssitz für das Amt-Bützow-Land. Die Flächen liegen nördlich der Stadt direkt am Passiner Landweg. Die Flächen liegen außerhalb der zentralen Ortslage entlang am Kaffee-Krug in Richtung OT Horst und lassen sich als landwirtschaftliche Nutzung, aufgeteilt in Grünland, Ackerland und Verkehrsfläche charakterisieren. Straßen und Wege sichern die Erreichbarkeit der Grundstücke.

**Abgabe des Gebotes:** Das Gebot muss spätestens bis zu dem in der Bekanntmachung und der Ausschreibung genannten Schlusstermin schriftlich bei der Stadt Bützow - FB IV Bauen & Stadtentwicklung/Grundstücksangelegenheiten, Am Markt 1, 18246 Bützow im verschlossenen Umschlag, versehen mit der Aufschrift:

**„Pachtgebot - GL/AL Passiner Landweg“** eingereicht werden.

Bei dem Pachtgebot ist der Nettopachtzins maßgeblich. Durch den Pächter sind darüber hinaus Nebenkosten (wie auf den Flächen ruhende Abgaben, Steuern, Beiträge zur Berufsgenossenschaft) zu tragen.

Nicht rechtzeitig zum Schlusstermin eingehende Gebote werden nicht berücksichtigt.

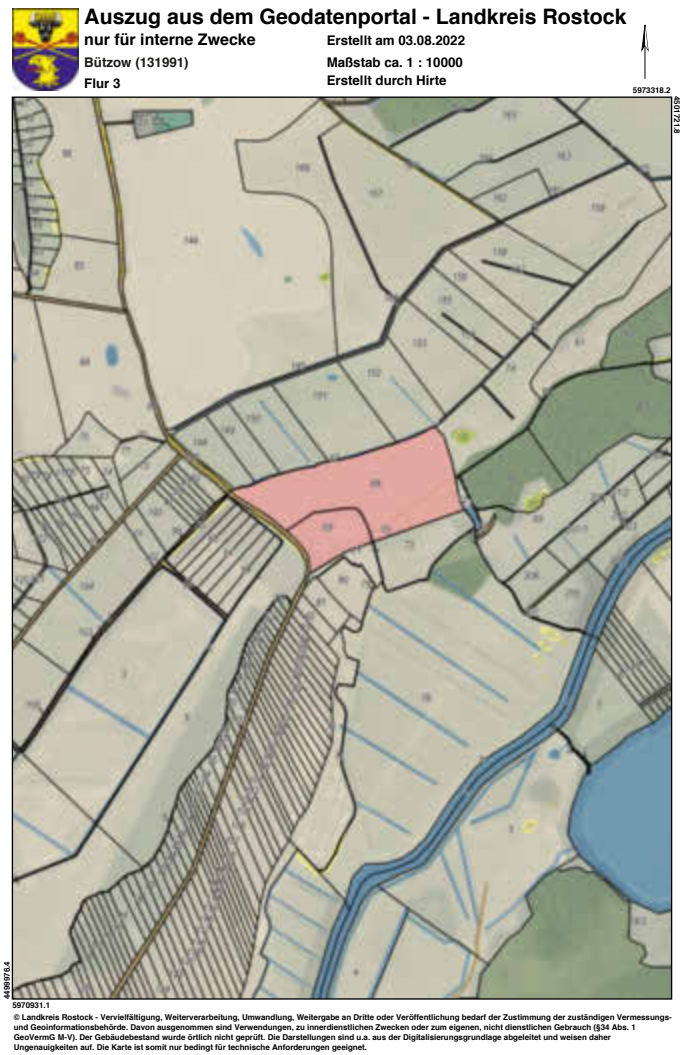
**Zuschlagserteilung:** Die Pachtvergabe des Objektes erfolgt zum Höchstgebot und steht unter dem Vorbehalt eines Beschlusses durch die zuständigen Gremien der Stadt Bützow.

Die Stadt Bützow ist nicht verpflichtet, sich für eines der eingereichten Gebote zu entscheiden und behält sich das Recht vor, die Ausschreibung ohne Angabe von Gründen für ungültig zu erklären.

Dieses Angebot der Stadt Bützow erfolgt freibleibend. Alle Angaben erfolgen nach bestem Wissen, aber ohne Gewähr.

Stadt Bützow, Frau Rita Hirte/Tel. 038461 50-230

**Ansprechpartner:**  
**Datenschutz:** Die Stadt Bützow ist zur Einhaltung der EU-Datenschutzgrundverordnung verpflichtet. Die Erklärung zum Umgang mit personenbezogenen Daten finden Sie auf unserer Homepage [www.buetzow.de/Datenschutz](http://www.buetzow.de/Datenschutz).



Flurstücksliste zum Ausschreibungsobjekt „Verpachtung Grün- und Ackerland in Bützow“

Bundesland Mecklenburg-Vorpommern  
Kreis Rostock  
Gemeinde Bützow  
Gemarkung Bützow

Flur	Flurstück	Katasterfläche (ha)	davon ausgeschr. Fläche (ha)	Nutzungsart	Nutzungsart Fläche (ha)	BWZ Ø
3	68	9,5538	9,5538	Grünland	9,4290	44
				Sonstige Fläche	0,1248	
3	69	2,0746	2,0746	Ackerland	2,0453	39
				Sonstige Flächen	0,0293	
3	72	0,1734	0,0800 *(TF)	Grünland	0,0800	44
			11,7084			

\* Teilfläche

## Bekanntmachung der Gemeinde Klein Belitz über das Inkrafttreten der Satzung zur Ergänzung des im Zusammenhang bebauten Ortsteils Groß Belitz

Die Gemeindevertretung Klein Belitz hat in ihrer Sitzung am 10.05.2016 die Satzung gemäß § 34 Abs. 4 Satz 1 Nr. 3 BauGB zur Ergänzung des im Zusammenhang bebauten Ortsteils Groß Belitz, bestehend aus der Planzeichnung (Teil A), dem Text (Teil B) und der Begründung, beschlossen. Der Beschluss Nr. 0058/2016 der Gemeinde Klein Belitz wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht.

Die Satzung der Gemeinde Klein Belitz zur Ergänzung des im Zusammenhang bebauten Ortsteils Groß Belitz tritt mit Ablauf des Tages ihrer Bekanntmachung, also am 08.09.2022, in Kraft. Jedermann kann die Satzung der Gemeinde Klein Belitz zur Ergänzung des im Zusammenhang bebauten Ortsteils Groß Belitz und die dazugehörige Begründung ab diesem Tag während der Dienst- und Öffnungszeiten im Amt Bützow-Land, Am Markt 1, 18246 Bützow, Zimmer 1.10, einsehen und über den Inhalt Auskunft verlangen. Daneben können der Inhalt der ortsüblichen Bekanntmachung nach § 10 Abs. 3 BauGB und die Satzung auf dem zentralen Bauleitplanungsserver des Landes MV unter <https://bplan.geodaten-mv.de> und auf der Internetseite des Amtes Bützow-Land unter <https://www.buetzow.de/Dienste-und-Leistungen/aktuelleSatzungen> eingesehen werden.

Eine beachtliche Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 des Baugesetzbuches (BauGB) bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften sowie nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs sind unbeachtlich, wenn sie nicht gemäß § 215 Abs. 1 BauGB innerhalb von einem Jahr seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde Klein Belitz geltend gemacht worden sind. Dabei ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen. Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diese Satzung und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Verstöße gegen Verfahrens- und Formvorschriften der Gemeindeordnung der Kommunalverfassung für das Land Mecklenburg-Vorpommern (KVM-V) oder von aufgrund der KVM-V erlassenen Verfahrensvorschriften sind nach § 5 Abs. 5 und 7 KVM-V in dem dort bezeichneten Umfang unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich unter Bezeichnung der verletzten Vorschrift und der Tatsache, aus der sich die Verletzung ergeben soll, innerhalb eines Jahres seit

dieser Bekanntmachung gegenüber der Gemeinde Klein Belitz geltend gemacht worden sind..

Eine Verletzung von sonstigen Anzeige-, Genehmigungs- oder Bekanntmachungsvorschriften kann abweichend davon stets geltend gemacht werden.

Lageplan zur Satzung zur Ergänzung des im Zusammenhang bebauten Ortsteils Groß Belitz



Klein Belitz, den 07.09.2022

Preuß  
Bürgermeister



### IMPRESSUM:

**Bützower Landkurier – Mitteilungsblatt mit amtlichen Bekanntmachungen**

Herausgeber, Druck und Verlag: **LINUS WITTICH Medien KG**  
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow, Telefon 039931/57 90, Fax 039931/5 79-30  
E-Mail: [info@wittich-sietow.de](mailto:info@wittich-sietow.de), [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Der Bürgermeister  
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Mike Groß (V. i. S. d. P.)  
unter Anschrift des Verlages. Verantwortlich für den Anzeigenteil: Jan Gohlke  
unter Anschrift des Verlages.

**Anzeigen: [anzeigen@wittich-sietow.de](mailto:anzeigen@wittich-sietow.de)**

Auflage: 8.827 Exemplare; Erscheinung: monatlich am 1. Mittwoch im Monat

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Für Text-, Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige

Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus in 4c-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



## Öffentliche Auslegung des Entwurfs zur 2. Änderung des Bebauungsplans Nr. 1 „Zwischen Bützower Straße und Sandsteig“ der Gemeinde Rühn im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB

Die Gemeindevertretung Rühn hat in ihrer Sitzung am 18.08.2022 im Beschluss Nr. RÜH/0070/2022 den Entwurf zur 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 1 der Gemeinde Rühn „Zwischen der Bützower Straße und dem Sandsteig“ gebilligt und die Durchführung der Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) beschlossen. Der Aufstellungsbeschluss zu dieser Änderung war noch mit der Nummerierung „1. Änderung“ gefasst worden. Die Nummerierung wurde zwischenzeitlich jedoch geändert in „2. Änderung“, da die 1. Ergänzung des B-Planes Nr. 1 auch bereits eine Änderung des Ursprungsplanes darstellt.

Die somit 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 1 der Gemeinde Rühn beinhaltet die Neuordnung der Baugrenzen, die Anpassung der Grundflächenzahl und die Umwandlung zweier Wohnbauflächen zu Grünflächen.

Die 2. Änderung des Bebauungsplans erfolgt im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB. Von der frühzeitigen Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 und 4 Abs. 1 BauGB wird abgesehen. Für die Beteiligung der Öffentlichkeit ist die Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB vorgesehen. Von einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB und der Erstellung eines Umweltberichts nach § 2a BauGB sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10a Abs. 1 BauGB wird ebenfalls abgesehen.

Die Beteiligung der Öffentlichkeit erfolgt im Rahmen einer öffentlichen Auslegung der Planunterlagen für den Zeitraum von einem Monat. Während der Auslegungsfrist besteht Gelegenheit zur Abgabe von Stellungnahmen. Diese können schriftlich an die Gemeinde Rühn, Amt Bützow-Land, Am Markt 1, 18246 Bützow gerichtet werden oder auch per E-Mail an: [bauleitplanung@buetzow.de](mailto:bauleitplanung@buetzow.de). Stellungnahmen können auch während der Dienststunden direkt im Rathaus zur Niederschrift vorgebracht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die 2. Änderung des Bebauungsplans Nr. 1 der Gemeinde Rühn unberücksichtigt bleiben können.

Der Entwurf zur 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 1 der Gemeinde Rühn „Zwischen der Bützower Straße und dem Sandsteig“, bestehend aus der Planzeichnung (Teil A), textlichen Festsetzungen (Text Teil B) sowie der Begründung liegen in der Zeit vom

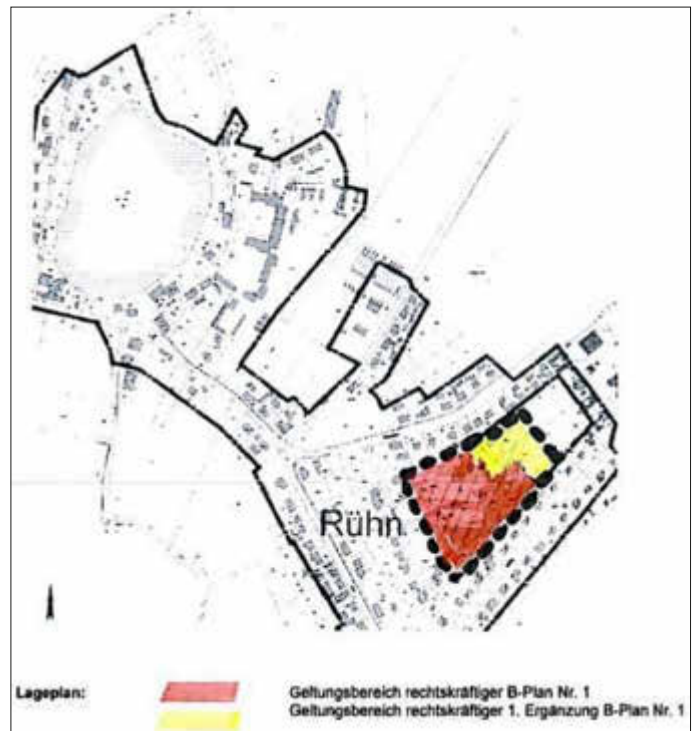
**15.09.2022 bis zum 17.10.2022**

im Bützower Rathaus, Am Markt 1, 18246 Bützow, im Eingangsfoyer, während folgender Dienststunden sowie nach vorheriger Vereinbarung zu anderen Zeiten zur Einsichtnahme aus.

Montag 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Dienstag 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
und 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr  
Mittwoch 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
Donnerstag 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
und 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr  
Freitag 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Zusätzlich werden die Bekanntmachung und die Planunterlagen auf der Internetseite [www.buetzow.de/Dienste-und-Leistungen/Aktuelles/Bauleitplanungsverfahren](http://www.buetzow.de/Dienste-und-Leistungen/Aktuelles/Bauleitplanungsverfahren) sowie auf dem Landesportal [https://bplan.geodaten-mv.de/Bauleitplaene/Plaene\\_in\\_Aufstellung\\_veroeffentlicht](https://bplan.geodaten-mv.de/Bauleitplaene/Plaene_in_Aufstellung_veroeffentlicht) veröffentlicht.



Lageplan zur 2. Änderung des Bebauungsplans Nr. 1 „Zwischen Bützower Straße und Sandsteig“ der Gemeinde Rühn

Rühn, den 07.09.2022



*Heinrich Löff*  
Bürgermeister

Die nächste Ausgabe des Bützower Landkuriers  
erscheint am **Mittwoch, 5. Oktober 2022.**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist **Montag, der 19. September 2022.**

# Weitere amtliche Bekanntmachungen, Mitteilungen und Informationen

**Staatliches Amt  
für Landwirtschaft und Umwelt  
Mittleres Mecklenburg**  
- Flurneuordnungsbehörde -

Az.: 30a/5433.3--2274

**Bodenordnungsverfahren: „Langen Trechow-Ortslage“**  
**Gemeinde:** Bernitt  
**Landkreis:** Rostock



## Öffentliche Bekanntmachung

### Schlussfeststellung

Gemäß § 149 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) in der Fassung vom 16. März 1976 (BGBl. I S. 546) mit späteren Änderungen wird das Bodenordnungsverfahren **„Langen Trechow-Ortslage“** mit folgender Feststellung abgeschlossen:

1. Die Ausführung nach dem Bodenordnungsplan ist bewirkt.
2. Den Beteiligten stehen keine Ansprüche mehr zu, die im Bodenordnungsverfahren hätten berücksichtigt werden müssen.
3. Die Aufgaben der Teilnehmergeinschaft sind abgeschlossen.

Mit der Zustellung der unanfechtbaren Schlussfeststellung an die Teilnehmergeinschaft ist das Bodenordnungsverfahren beendet und die Teilnehmergeinschaft erloschen.

#### Gründe

Die Ausführung des Bodenordnungsplanes ist in tatsächlicher und rechtlicher Hinsicht bewirkt. Das Grundbuch wurde nach den Ergebnissen der Bodenordnung berichtigt. Die Unterlagen zur Berichtigung des Liegenschaftskatasters sind der Katasterbehörde übergeben worden.

Das Bodenordnungsverfahren ist daher gemäß § 149 FlurbG durch die Schlussfeststellung abzuschließen.

Die Kasse der Teilnehmergeinschaft wurde am 08.06.2017 ordnungsgemäß abgeschlossen.

Aufgaben, die die Teilnehmergeinschaft noch zu erfüllen hätte, sind nicht bekannt.

Die durch die Teilnehmergeinschaft errichteten Anlage M44-1 Weg vor dem Speicher wurden durch die Gemeinde Bernitt als Unterhaltspflichtigen übernommen (Übernahmeerklärung vom 08.02.2022) und im Bodenordnungsplan eigentumsrechtlich an die Gemeinde Bernitt mit ihrer Zustimmung übertragen (§ 42 Abs. 2 Flurbereinigungsgesetz). Ansprüche aus den Zuwendungsbescheiden der Teilnehmergeinschaft (z.Bsp. Einhaltung der Zweckbindungsfrist) richten sich somit gegen die Gemeinde Bernitt.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die Schlussfeststellung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch beim Staatlichen Amt für Landwirtschaft und Umwelt Mittleres Mecklenburg, Sitz Rostock oder dessen Außenstelle, Sitz Bützow, erhoben werden.

Dieser Rechtsbehelf steht auch dem Vorstand der Teilnehmergeinschaft „Langen Trechow-Ortslage“ zu.

Bützow, 25. Mai 2022



## Friedhofsgebührenordnung für den Friedhof in Bützow vom 30.06.2022

Gemäß Artikel 25 Absatz 3 Nummer 4 der Verfassung der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Norddeutschland und § 38 der Friedhofsordnung erlässt der Kirchengemeinderat die nachstehende zu veröffentlichende Friedhofsgebührenordnung für den Friedhof in Bützow.

Dieser Beschluss bedarf der kirchenaufsichtlichen Genehmigung gemäß Artikel 26 Absatz 1 Nummer 1 der Verfassung der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Norddeutschland.

#### Inhaltsübersicht

- § 1 Allgemeines
- § 2 Gebührenschuldner
- § 3 Entstehung der Gebührenpflicht und Zahlungen
- § 4 Stundung und Erlass von Gebühren
- § 5 Gebührenhöhe
- § 6 Zusätzliche Leistungen
- § 7 Zurücknahme des Nutzungsrechts
- § 8 Inkrafttreten

#### § 1

##### Allgemeines

Für die Benutzung des Friedhofs und seiner Einrichtungen sowie für sonstige nachstehend aufgeführte Leistungen des Friedhofsträgers werden Gebühren nach Maßgabe dieser Gebührenordnung erhoben.

#### § 2

##### Gebührensschuldner

(1) Zur Zahlung der Gebühren ist in folgender Reihenfolge derjenige verpflichtet:

1. der Inhaber des Grabnutzungsrechts ist,
2. der für die Totenfürsorge im Sinne des Bestattungsgesetzes verantwortlich ist,
3. der ein eigenes Recht an der Bestattung hat,
4. der zur Tragung der Kosten gesetzlich verpflichtet ist,
5. der zuletzt einen Antrag stellt auf die Benutzung des Friedhofs oder der Friedhofseinrichtungen zum Zwecke der Bestattungen oder Verleihung eines unmittelbaren oder



mittelbaren Grabnutzungsrechts oder die Durchführung sonstiger Leistungen.

(2) Sind mehrere Personen zahlungspflichtig, so haften sie als Gesamtschuldner.

(3) Bei Zurücknahme eines Antrages für die Benutzung des Friedhofs oder der Friedhofseinrichtung können, falls mit den sächlichen Vorbereitungen des erteilten Auftrages bereits begonnen wurde, die Gebühren nach dem tatsächlichen Aufwand festgesetzt und erhoben werden.

### § 3

#### Entstehung der Gebührenpflicht und Zahlungen

(1) Die Gebührenpflicht entsteht mit Antragstellung und Bestätigung durch die Friedhofsverwaltung. In denjenigen Fällen, in denen kein Antrag vorliegt, Leistungen aber erforderlich sind, entsteht die Gebührenpflicht, sobald die Leistungen erbracht sind.

(2) Die Gebühren sind innerhalb von 30 Tagen nach Bekanntgabe des Gebührenbescheides fällig.

(3) Der Friedhofsträger kann - abgesehen von Notfällen - die Benutzung des Friedhofs untersagen und Leistungen verweigern, sofern ausstehende Gebühren nicht entrichtet worden sind oder eine entsprechende Sicherheit nicht geleistet ist.

### § 4

#### Stundung und Erlass von Gebühren

Die Gebühren können in besonderen Härtefällen aus Billigkeitsgründen auf Antrag gestundet sowie ganz oder teilweise erlassen werden.

### § 5

#### Gebührenhöhe

##### 1. Grabnutzungsgebühren für die Verleihung von Nutzungsrechten gemäß der Friedhofsordnung an Reihengrabstätten

- für Särge für 25 Jahre	350,00 EUR
- für Urnen für 25 Jahre	270,00 EUR

##### Wahlgrabstätten

- für Särge je Grabbreite für 25 Jahre	600,00 EUR
- für Urnen je Grabbreite für 25 Jahre	460,00 EUR
- Wiedererwerb des Nutzungsrechtes an einer Wahlgrabstätte für Särge je Grabbreite und Jahr	24,00 EUR
- Wiedererwerb des Nutzungsrechtes an einer Wahlgrabstätte für Urnen je Grabbreite und Jahr	18,40 EUR

##### Urnengemeinschaftsanlagen

- alte Urnengemeinschaftsanlage für 25 Jahre	1.550,00 EUR
- Urnengemeinschaftsanlage für 25 Jahre	1.800,00 EUR
- Partner-Urnengemeinschaftsanlage für 25 Jahre je Beisetzung	2.375,00 EUR

##### Rasengrabstätten

- Rasenwahlgrab für Urnen für 25 Jahre	2.225,00 EUR
- Wiedererwerb Rasenwahlgrab für eine Urne pro Grabbreite/Jahr	89,00 EUR
- Rasenreihengrab für Särge und Urnen	1.925,00 EUR
- Rasenwahlgrab für Sarg und Urne für 25 Jahre	2.575,00 EUR
- Wiedererwerb Rasenwahlgrab für Sarg und Urne pro Grabbreite/Jahr	103,00 EUR

- Partner-Rasenwahlgrab für Sarg und Urne für 25 Jahre	4.175,00 EUR
- Wiedererwerb Partner-Rasenwahlgrab für Sarg und Urne pro Grabbreite/Jahr	167,00 EUR

Die Gebühren für den Erwerb, Wiedererwerb oder die Verlängerung des Nutzungsrechtes werden für die gesamte Dauer im Voraus erhoben.

## 2. Friedhofsunterhaltungsgebühr

Von den Nutzungsberechtigten wird zur Unterhaltung des Friedhofs eine Friedhofsunterhaltungsgebühr in Höhe von 35,00 Euro je Grabbreite und Jahr erhoben. Die Friedhofsunterhaltungsgebühr wird auf der Grundlage der folgenden Kostenarten kalkuliert:

- Versicherung
- Unterhaltung und Reparatur von Fahrzeugen
- Betriebsmittel
- Wasser- und Müllkosten
- Geräte und Werkzeuge
- Personalkosten
- Anteilige Verwaltungskosten
- Verkehrssicherungspflichten

Die Gebühr wird für jährlich im Voraus erhoben.

## 3. Gebühr für die vorzeitige Aufgabe des Nutzungsrechts nach schriftlicher Genehmigung des Friedhofsträgers

Vorzeitige Aufgabe des Nutzungsrechts pro Jahr und Grab- (zuzüglich der Friedhofsunterhaltungsgebühr)	22,00 EUR
---	-----------

Die Gebühren für die vorzeitige Aufgabe des Nutzungsrechts werden im Voraus für die verbleibende Ruhezeit der Grabstätte in einer Summe erhoben

## 4. Bestattungsgebühren

- für Sargbeisetzungen	350,00 EUR
- für Urnenbeisetzungen	230,00 EUR
- Träger	30,00 EUR

## 5. Benutzungsgebühren

Benutzung der Trauerhalle (incl. Ausgestaltung und Reinigung)	200,00 EUR
---	------------

## 6. Verwaltungsgebühren

Ausfertigung oder Umschreibung einer Graburkunde	15,00 EUR
Genehmigung zur Errichtung eines Grabmals	35,00 EUR
Genehmigung zur Ausübung eines Gewerbes pro Jahr	35,00 EUR
Überlassung eines Exemplars der Friedhofsordnung	3,00 EUR

## 6. Gebühren für Ausgrabungen

Gebühr zur Ausgrabung einer Urne	285,00 EUR
----------------------------------	------------

### § 6

#### Zusätzliche Leistungen

Für zusätzliche Leistungen, für die eine Gebühr in § 5 nicht vorgesehen ist, setzt der Friedhofsträger das zu entrichtende Entgelt fallweise nach dem tatsächlichen Aufwand fest.

### § 7

#### Zurücknahme des Nutzungsrechts

Wird ein Antrag auf Zurücknahme des Grabnutzungsrechts vor Ablauf der Nutzungszeit, aber nach Ablauf der Ruhezeit, genehmigt, besteht kein Anspruch auf Erstattung der Grabnutzungsgebühren für die nicht ausgenutzte Zeit.

**In-Kraft-Treten**

(1) Diese Friedhofsgebührenordnung tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

(2) Mit Inkrafttreten dieser Friedhofsgebührenordnung tritt die bisher gültige Friedhofsgebührenordnung vom 15.08.2017 sowie deren Änderungen außer Kraft.

Der Kirchengemeinderat der Kirchengemeinde Bützow am 30.06.2022



(Unterschrift) *Blanka Levelzow*  
(Name in Blockschrift) **Blanka Levelzow**  
Vorsitzendes oder stellvertretendes  
vorsitzendes Mitglied des Kirchengemeinderates

(Unterschrift) *Michael Friedler*  
(Name in Blockschrift) **Michael Friedler**  
weiteres Mitglied des Kirchengemeinderates

Der Beschluss über die Ordnung wurde vom Evangelisch-Lutherischen Kirchenkreis Mecklenburg genehmigt am 19. Juli 2022

## Bürgersprechstunde zur Grundsteuerreform

Informationen zur Grundsteuerreform 2022 Mecklenburg-Vorpommern finden Sie unter folgendem Link:  
[www.steuerportal-mv.de/Steuerrecht/Rund-ums-Grundst%C3%BCck/Grundsteuerreform/](http://www.steuerportal-mv.de/Steuerrecht/Rund-ums-Grundst%C3%BCck/Grundsteuerreform/)

Das **Finanzamt Güstrow** bietet eine **Bürgersprechstunde zur Grundsteuerreform**  
**am 15. September 2022**  
**von 10:00 Uhr bis 14:00 Uhr**  
**in Bützow Am Markt 1 im Ratssaal** an.

Eine vorherige Terminvergabe erfolgt nicht. Es wird darum gebeten, die entsprechenden Unterlagen mitzubringen und die bestehenden Fragen vorzubereiten.

Ebenso werden in Güstrow regelmäßige Bürgersprechstunden mit Sondersprechzeiten im Zusammenhang mit der Grundsteuerreform durchgeführt.

### Öffnungszeiten des Finanzamtes Güstrow

Montag	09:00 - 12:00 Uhr
Dienstag	09:00 - 12:00 Uhr und 14:00 - 17:00 Uhr
Donnerstag	09:00 - 12:00 Uhr

### Sie möchten einen Termin zur Grundsteuer im Finanzamt Güstrow vereinbaren?

Nutzen Sie das Terminvereinbarungsformular mit Rückrufservice oder rufen im Finanzamt Güstrow unter der speziell eingerichteten Grundsteuernummer 03843 262-930 an. Unter [www.steuerportal-mv.de/Finanzaemter/Finanzamt-Guestrow/](http://www.steuerportal-mv.de/Finanzaemter/Finanzamt-Guestrow/) finden Sie auch weitere Erläuterungen.  
Steueramt der Stadt Bützow

## Hinweis zu Zwangsversteigerungen

Die vom Amtsgericht Güstrow festgelegten Termine für Zwangsversteigerungen von Immobilien werden auf nachfolgenden Internetportalen veröffentlicht:

- [www.zvg.com](http://www.zvg.com),
- [www.immobilienspool.de](http://www.immobilienspool.de) und
- [www.versteigerungspool.de](http://www.versteigerungspool.de)

Interessierte können hier umfangreiche Informationen zu den einzelnen Objekten erhalten.

## Ende der amtlichen Bekanntmachungen

### Impressum Amtsblatt

Amt Bützow-Land,  
Körperschaft des öffentlichen Rechts, der Amtsvorsteher,  
Am Markt 1, 18246 Bützow  
Tel.: 038461 50-0, Fax: 038461 50-100,  
E-Mail: [verwaltung@buetzow.de](mailto:verwaltung@buetzow.de)

Das Amtsblatt für das Amt Bützow-Land ist das amtliche Verkündungsblatt für die Gemeinden Baumgarten, Bernitt, Dreetz, Jürgenshagen, Klein Belitz, Penzin, Rühn, Steinhagen, Tarnow, Warnow, Zepelin, die Stadt Bützow und das Amt Bützow-Land.

Verantwortlicher Redakteur für den amtlichen Bekanntmachungsteil:  
Christian Grüschow (Bürgermeister)

Bezugsmöglichkeiten:

Das Amtsblatt für das Amt Bützow-Land erscheint jeden ersten Mittwoch im Monat (Ausnahme: bei Feiertagen jeweils am folgenden Werktag) und wird an alle erreichbaren Haushalte im Amtsgebiet verteilt.

Das Amtsblatt kann einzeln oder im Abonnement bei der Stadt Bützow bezogen werden. Der Einzelbezug ist in der Poststelle des Rathauses, Am Markt 1 in Bützow kostenlos möglich. Der Bezug im Abonnement ist nach schriftlicher, formloser Beantragung bei der Stadt Bützow, PF 1251, 18242 Bützow, gegen Erstattung der aktuell geltenden Versandkosten, möglich.

Des Weiteren steht das Amtsblatt zum Erscheinungstag auf der Internetseite [www.buetzow.de](http://www.buetzow.de) zum Download bereit und kann dort barrierefrei sowie als E-Book gelesen werden.



Die nächste Ausgabe  
erscheint  
am 5. Oktober 2022.

# • DAS AMT BÜTZOW-LAND GRATULIERT

## Altersjubilare im September 2022

### 70. Jubiläum

Herrn Hameister, Manfred	Steinhagen	am 08.09.
Herrn Bielke, Reinhard	Bützow	am 22.09.
Herrn Wittek, Hans-Friedrich	Tarnow	am 10.09.
Herrn Esch, Paul	Bernitt OT Neu Bernitt	am 13.09.
Herrn Onasch, Willfried	Penzin	am 26.09.
Frau Hartwig, Erika	Bützow	am 04.10.
Herrn Cassens, Wolfgang	Bützow	am 29.09.
Herrn Rönnfeldt, Hans-Ludwig	Jürgenshagen	am 01.10.
Herrn Barthels, Ernst-Uwe	Jürgenshagen OT Klein Gischow	am 17.09.
Frau Gleu, Liselotte	Bützow	am 12.09.
Herrn Scheele, Rolf	Bützow	am 12.09.
Herrn Schwabe, Reinhard	Steinhagen	am 25.09.
Herrn Jenning, Horst	Jürgenshagen	am 09.09.
Frau Wiechmann, Sylvia	Bützow	am 04.10.
Herrn Koitzsch, Dagmar	Bützow	am 12.09.
Herrn Lang, Klaus	Bützow	am 02.10.

### 75. Jubiläum

Herrn Hennig, Christian	Bützow	am 30.09.
Herrn Meyer, Christian	Rühn	am 14.09.
Frau Kellner, Silvia	Bützow	am 16.09.
Frau Dietz, Gudrun	Steinhagen	am 13.09.
Herrn Thomzick, Paul	Bützow	am 13.09.
Herrn Bode, Wilfried	Tarnow	am 14.09.

### 80. Jubiläum

Herrn Duwensee, Dieter	Bützow	am 15.09.
Frau Voth, Rita	Zepelin	am 15.09.
Herrn Knoll, Willi	Bützow	am 30.09.

Herrn Obiedzinski, Eberhard	Bernitt OT Schlemmin	am 08.09.
Herrn Arendt, Eckard	Bützow	am 03.10.
Herrn Wagner, Klaus	Bützow	am 08.09.
Frau Brott, Inge	Bützow	am 29.09.
Herrn Keller, Adolf	Bützow	am 12.09.
Frau Januschewski, Alice	Bützow	am 21.09.
Herrn Bobrowski, Adolf	Jürgenshagen OT Wokrent	am 10.09.
Frau Femerling, Gisela	Bützow	am 25.09.

### 85. Jubiläum

Frau Geisler, Vera	Jürgenshagen	am 25.09.
Frau Hoffmann, Christa	Bützow	am 07.09.
Herrn Wöhler, Hermann	Warnow OT Eickhof	am 14.09.
Frau Groß, Waltraut	Bützow OT Horst	am 29.09.
Herrn Grodd, Winfried	Bützow	am 14.09.
Herrn Lange, Horst	Bützow	am 04.10.

### 90. Jubiläum

Frau Turnovsky, Gertraud	Bernitt	am 26.09.
Herrn Cordts, Walter	Bützow	am 22.09.
Frau Fulde, Gertrud	Bützow	am 17.09.
Frau Krüger, Ursula	Bützow	am 28.09.
Frau Stohl, Marianne	Bützow	am 03.10.
Frau Przibylla, Waltraud	Jürgenshagen OT Klein Sien	am 18.09.

### 95. Jubiläum

Herrn Hänisch, Günter	Bützow	am 13.09.
Frau Lentz, Elisabeth	Warnow	am 23.09.
Frau Streithorst, Anneliese	Bützow	am 01.10.

## • GEDICHTE

### Heimliche Wünsche

Ich bin kein Dichter, kein Poet  
werde es niemals sein  
nur fallen mir so ab und zu  
einige Reime ein, und für Wahr  
habe ich keine dichterische Art.

Wie gerne würd' ich schreiben sinnvolle Gedichte,  
dass man nach hundert Jahren immer noch von mir spricht.

Wie Fritz Reuter, Ringelnatz

Bekäm' im Kreis der Dichter einen Ehrenplatz,  
vielleicht auch so wie Rudolf Tarnow, Lorient,  
von denen man heute noch spricht, obwohl schon lange tot.

Mit Dr. Wolfgang von Goethe der einst  
den Osterspaziergang und Erlkönig schrieb,  
dem größten Dichter aller Zeiten, kann sich bis heute  
keiner und niemand vergleichen.

Oftmals schwebt mir in den Sinnen,

Schlager wie ein Star zu singen,  
eine klare Stimme hätte,  
singen Oper, Operette  
stehen im hellen Rampenlicht  
mit einem strahlenden Gesicht.  
Nicht Jedem ist das Glück gegeben,  
sich vom Boden abzuheben,  
oftmals viel mehr schlau als dumm,  
bleibt man ein Leben lang ein Erdenwurm.

Alle Künstler auf der Erde,  
sich von ihrem Lohn ernähren,  
nur wer schreibt Gedichte  
bleibt ein Leben lang ein armer Wicht.

Die Lust am Schreiben lasse ich mir dennoch nicht vermiesen,  
auch wenn es nur Wenige sind die meine Verse lesen.

**Blondine Dopp, Bützow**



## Wertvolle Momente

Leichte Wellen gleiten über die Warnow,  
auf dem Feld gegenüber grasen Rehe gemächlich.  
Aus der Ferne dröhnt ein Zug,  
das Rotwild schaut kurz auf, peilt die Lage und kaut weiter.  
An warmen Sonnentagen barfuß durch den Garten gehen,  
vom Baum zu Strauch Früchte probieren,  
davon das köstliche Aroma studieren.  
In der Warnow baden und tauchen,  
auf den Rücken sich wogen lassen,  
macht Spaß in dem Nassen.  
Die Sonnenstrahlen auf der kühlen feuchten Haut,  
ist wie eine Drei-Sterne-Wellnesskur - pur.  
Seinen Körper verwöhnen,  
den sonnigen, prickelnden, wertvollen Moment,  
fühlen und spüren.  
Am Abend fällt man selig, kraftlos ins Bett,  
schließt die Augen, schläft und träumt fest.

**Karin Cladow, Bützow**

## Gute Nachbarn

Bei den Kranken schau'n sie ein,  
noch zu später Stunde.  
Tröster sind sie obendrein,  
Pflaster auf der Wunde.

Ihren wohlgemeinten Rat  
nimmt man gern entgegen.  
Engel sind sie in der Tat,  
in der Not ein Segen.

Oftmals bleiben sie auch steh'n,  
nur um zu erzählen.  
Sie zu haben, das ist schön,  
sonst würd' etwas fehlen.

Ob auch ich ein Guter bin,  
wag ich nicht zu sagen.  
Manchmal macht es durchaus Sinn,  
sich zu hinterfragen.

**Heinz Niebuhr, Bützow**

# • NACHRICHTEN AUS DER STADT BÜTZOW UND DEM AMT BÜTZOW-LAND

## Einschulung in der Grundschule Warnow

Kinder macht euch startbereit  
für die Reise durch die Zeit,  
bald ist unser Sternenschiff  
fest in eurem Griff.

Kinder macht euch startbereit,  
scheint das Ziel auch noch so weit,  
denn das Schiff auf dem wir steh'n,  
darf nicht untergeh'n.

Lasst euch euren Mut von keinem nehmen,  
klüger wird nur der, der Fragen stellt.  
Euch und eure Kraft wird niemand zähmen,  
denn ihr wisst, es geht um eure Welt.

Dieser Stern, den wir euch weitergeben,  
er wird keinem Menschen je gehö'r'n.  
Jeder hat das Recht auf ihm zu leben.  
Niemand hat das Recht, ihn zu zerstör'n.

Mit diesem Lied von Rolf Zuckowski begrüßten Kinder der 2. Klasse unsere ABC-Schützen am 13.08.2022 im Kulturhaus Warnow. 22 Erstklässler sahen aufmerksam dem kleinen Theaterstück auf der Bühne zu, in dem Hänsel und Gretel von den Waldtieren erfuhren, warum das Lesen und Rechnen so wichtig ist und was man darüber hinaus noch alles in der Schule lernen kann. Nach der feierlichen Aufnahme machten sich unsere frisch gebakenen Schulkinder mit ihrem Klassenleiter Herr Buckow auf den Weg in ihren geschmückten Klassenraum und nahmen von ihren Eltern die großen, bunten Zuckertüten in Empfang.

**H. Friede**



Fotos: privat



# Die 26. Bützower Gänsemarkttag vom 26.-28.08.2022 in Bildern



Über 200 Läufer\*innen gingen beim 16. BüWo-Citylauf an den Start.



Der Kulturverein Rühn e. V. sorgte mit Tanzbeiträgen für gute Unterhaltung.



Dem Aufruf zum 1. Straßenmal-Wettbewerb folgten 42 große und kleine Künstler\*innen.



Der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Bützow e. V. und die Jugendfeuerwehr präsentierten sich auf der 3. Vereins- und Unternehmermeile.



Gut gefüllte Straßen an allen Festtagen.



Über 35 Vereine und Unternehmen präsentieren sich am Samstag bei der Vereins- und Unternehmermeile.



Gänse durften bei den Gänsemarkttagen natürlich nicht fehlen.



Stine und Bringfriede aus der Partnerstadt Eckernförde waren zu Gast und begeisterten mit ihren Sprotten.



Weitere Fotos und Beiträge der 26. Gänsemarkttag finden Sie in der Oktoberausgabe.



Poppe Gerken brachte die Gänse zu den Gänsemarkttagen.



Die gut gefüllte Festmeile am Samstagnachmittag.



Die Kreismusikschule präsentierte sich gemeinsam mit dem Verein zur Förderung der Musikschule Bützow e. V.



Der Rummel am neuen Standort auf dem Schlossplatz begeisterte wieder Groß und Klein.



Die Mitarbeiter\*innen der Warnow-Klinik Bützow gGmbH an ihrem Stand bei der Vereins- und Unternehmermeile.



Auch der Autoskooter darf auf dem Rummel nicht fehlen.



Die Eröffnung am Freitag mit dem Fremdenverkehrsverein Bützow und Umgebung e. V., dem Bürgermeister und Gästen.



Die Abendveranstaltungen waren gut besucht und es wurde getanzt und gefeiert bis in die Nacht.

Fotos: Daniel Brüggmann (14), Stefanie Höter (2)



## Aufruf zum Arbeitseinsatz für die Grabstelle Albin Molenda am Freitag, 23. September 2022 in Bernitt

Es braucht Menschen, die sich ergreifen lassen und gemeinsam handeln wollen mit Herz und Hand.

Die Grabstelle von Albin Molenda auf dem Bernitter Friedhof war in den letzten Jahren in Vergessenheit geraten. Dabei ist sie doch ein wichtiger Ort und kann ein mahnendes Zeitzeugnis sein. Vor mehr als 75 Jahren ist unter anderen polnischen Kriegsgefangenen in Bernitt auch der Jugendliche Albin Molenda zur landwirtschaftlichen Arbeit zwangsverpflichtet worden. Im Jahr 1944 wurde er in Bernitt unschuldig hingerichtet und außerhalb der Friedhofsumgrenzung, an der Hecke begraben.

Aus aktuellem Anlass haben der Verein „Kirche belebt e. V.“, die Gemeinde Bernitt und die Kirchengemeinde sich das gemeinsame Ziel gesetzt, diese Grabstelle bis zum Volkstrauertag 2022 wieder in einen würdigen Zustand zu versetzen. Dazu wird zum einen das Grabmal neugestaltet und zum anderen ein Gedenkstein für alle Opfer von Krieg und Gewalt gesetzt. Außerdem soll in diesem Bereich ein Friedhofszaun neu aufgearbeitet und aufgestellt werden.

Wir danken allen Spendern und Unterstützern, die sich von unserem Anliegen haben aufrütteln lassen. Einige haben uns in den letzten Wochen bereits finanziell unterstützt. Wir hoffen, dass sich noch weitere Menschen in dieser Sache engagieren, gern

auch tatkräftig.

**So laden wir am Freitag, 23. September 2022 zum Arbeitseinsatz an der Grabstelle Albin Molenda ein. Beginn ist um 15:00 Uhr auf dem Friedhof Bernitt.** Man kann aber gern auch noch später mit dazu kommen. Nach Möglichkeit sollten Harken, Schaufeln, Spaten mitgebracht werden und auch Drahtbürsten und andere Arbeitsgeräte zum Entrosten der gebrauchten Zaunfelder, die uns die kommunale Gemeinde zur Verfügung stellen wird.

**Alle Interessenten mögen sich auch schon den Termin für die geplante Gedenkveranstaltung im Kalender notieren.: Am Volkstrauertag, 13. November 2022** laden die Kirchengemeinde Bernitt, die Gemeinde Bernitt und der Verein „Kirche belebt“ um **10:00 Uhr zur Gedenkfeier an der Grabstelle (Teil 1) und in der Kirche Bernitt (Teil 2)** gemeinsam ein.

Im Namen der Kirchengemeinde Bernitt:

*Gudrun Schmiedeberg/Pastorin und Hartmut Wendorf*

**1. Vorsitzender des Kirchengemeinderates**

Im Namen der Gemeinde Bernitt:

**Bürgermeisterin Birgit Czarschka**

und im Namen des Vereins „Kirche belebt e. V.“

**Bernitt: Dr. Steffen Daebeler**

## • AKTUELLES AUS DEM KRUMMEN HAUS

### Film im Krummen Haus

Am **21. September** läuft im Krummen Haus der Dokumentarfilm „Republic of Silence“ der syrische Filmemacherin Diana El Jeiroudi. Über zwölf Jahre lang hat sie an dem poetischen Filmessay gearbeitet, das sie 2021 fertig gestellt hat. Ihr Leben in Damaskus war von der Diktatur unter Assad, dem Bürgerkrieg und der daraus resultierenden Angst geprägt. Zensierte Bilder, verordnetes Schweigen, Gedanken im Geheimen waren vorherrschend. In ihrem Film reflektiert Diana El Jeiroudi die politischen und sozialen Entwicklungen der letzten Jahrzehnte in Syrien.

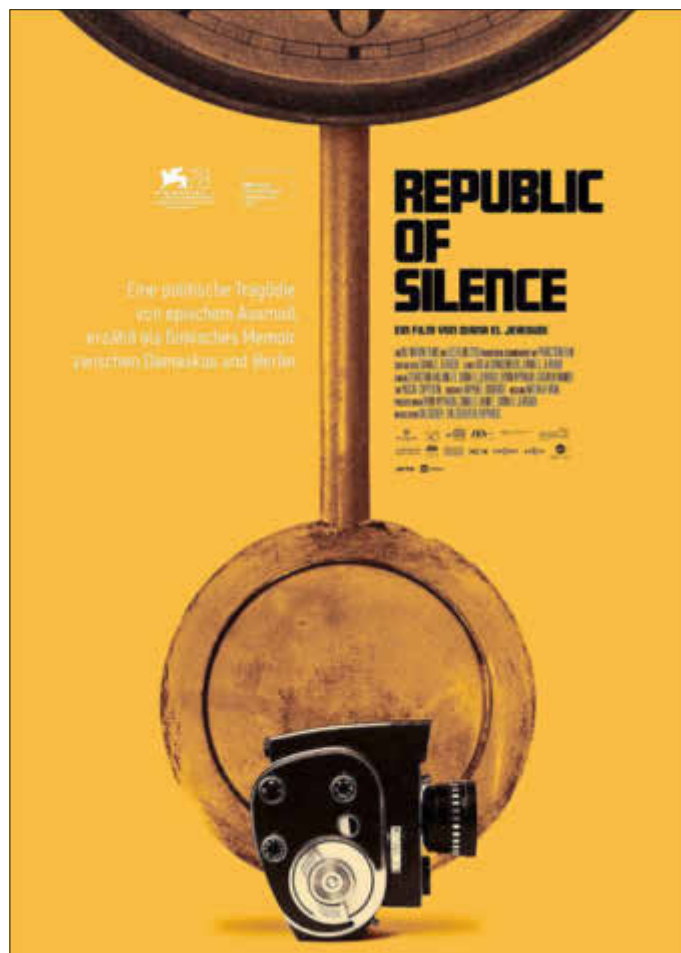
Der großen, politischen Tragödie stellt sie ein Mosaik zutiefst persönlicher Momente gegenüber. So erinnert sie sich daran, wie sie im Alter von sieben Jahren von ihrem Vater die erste Kamera geschenkt bekommt. El Jeiroudi zeigt auch ihr Leben mit ihrem Partner, dem Filmemacher und Aktivisten Orwa Nyrabia, im Exil in Berlin. Trost bieten ihr das Kino, die Musik, die Gewissheit von Träumen und die Solidarität einer tiefen Liebesbeziehung.

Der Filmabend beginnt mit einer kurzen Einführung bereits um 19:00 Uhr, denn der Film hat Überlänge und dauert 183 Minuten. Es gibt daher eine Pause. „Republic of Silence“ wird in der Originalfassung (arabisch-deutsch-englisch-kurdisch) mit deutschen Untertiteln gezeigt.

Infos findet man unter [salzgeber.de/republic](https://salzgeber.de/republic).

Die Filmreihe anlässlich des Krieges in der Ukraine läuft in Kooperation mit dem Mobilen Kino Güstrow. Der Eintritt beträgt 4 Euro bzw. 3 Euro (ermäßig).

Quelle: Edition Salzgeber



## „Farben hören und Klänge sehen“

### Einladung zur Finissage „Akt und Musik“ im Krummen Haus

Der Künstler Matthias Schilling wird am 9. September um 17:00 Uhr noch einmal durch seine Ausstellung „Akt und Musik“ im Krummen Haus führen. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, mit dem Künstler ins Gespräch zu kommen. Der Eintritt ist frei. Es wird die letzte Gelegenheit sein, die Arbeiten anzuschauen, denn mit der Führung durch Matthias Schilling endet die Ausstellung. Der Wahltempler kombiniert in der Personalschau Aktzeichnungen mit Aquarellen, die er zu Musikstücken gemalt hat. Bewegung und Ruhe, Farbintensität und zurückhaltender Strich stehen sich gegenüber. Die Bedeutung des menschlichen Körpers, die in den Aktzeichnungen so offensichtlich ist, spielt für Wahrnehmung und Ausdruck von Musik eine ebenso große Rolle. Schon im Künstlergespräch zur Eröffnung erläuterte Matthias Schilling sehr anschaulich, wie sich die Bewegung seines eigenen Körpers zur Musik auf das Ergebnis auf dem Papier auswirkt. Die Musik, die den Künstler inspiriert hat, stammt aus allen Zeitepochen und aus allen Teilen der Welt. „Farben hören und Klänge sehen, das ist möglich“, sagt Matthias Schilling. „Akt und Musik“ ist noch bis zum 9. September zu den Öffnungszeiten des Krummen Hauses zu sehen.

Krummes Haus, Schlossplatz 2, 18246 Bützow, Tel.: 038461 66915

Mo., Di.: 10:00 - 12:00 und 13:00 - 17:00 Uhr

Do., Fr.: 10:00 - 12:00 und 13:00 - 16:00 Uhr



Idee zu „Islands“ (von Philip Glass), 2019

## • AKTUELLES AUS DEM FREIZEITTREFF

### Mit vielfältigen Aktionen durch den heißen Sommer

Sechs abwechslungsreiche Wochen konnten unsere Ferienkinder im Freizeittreff Bützow erleben. Täglich gab es ein bis zwei Angebote in den verschiedensten Bereichen. Von Kochen und Backen über kreative, sportliche und lustige Aktivitäten, Workshops, Spielstunden, Turnieren bis hin zu Feriausflügen war alles dabei. Nur selten gab es Langeweile, denn die Möglichkeit, sich an der Wii im Tanzen, Hula-Hopp-Reifen schwingen oder Golfen zu betätigen, bestand immer und endete oftmals im Wettkampffieber. Höhepunkte waren natürlich unsere wöchentlichen Ausflüge zu unterschiedlichen Attraktionen in unserem schönen Bundesland. Während sich die mitgereisten Kinder im Kinderland Roggentin sowie im HCC beim Schwarzlichtgolfen oder Lasertag und in der Trampolinhalle voll austoben konnten, war es im Archäologischen Freilichtmuseum Groß Raden nicht nur ruhiger, sondern auch sehr lehrreich. Dort erfuhren wir während einer interessanten Führung, wie die Slaven vor ca. 1000 Jahren lebten. Wir durften uns sogar aus Speckstein einen eigenen Kettenanhänger feilen. Mutproben und Nervenkitzel dagegen erlebten unsere Kinder in Karls Erlebnisdorf Rövershagen und im Hansapark. Gemeinsam mit Kindern des Feriencamps, vom Förderverein der Miniaturstadt e. V. organisiert, durften wir im modernen Reisebus an einem Ausflug in den Hansapark Sierksdorf teilnehmen. Wenn es an diesem Tag auch sehr heiß, im Park menschenüberlaufen und zeitlich viel zu kurz war, so hatten unsere Kinder doch viel Spaß. Diesbezüglich möchten wir uns bei Frau Czarschka und ihrem Team für die nun schon jahrelange gute Zusammenarbeit, gegenseitige Hilfe und Unterstützung, sei es bei Projekten, Festen (Kinder- und Erntefest, Adventsmarkt) oder der Bereitstellung von Arbeitskräften für den Freizeittreff über den 2. Arbeitsmarkt, bedanken. Großen Anklang fanden mehrere Kreativangebote, wie beispielsweise das Bemalen und Batiken von T-Shirts und Beuteln. Dabei sind wahre Wunderwerke entstanden. Mit viel Ausdauer und großer Begeisterung erprobten sich unsere Kinder an der Pouring-Technik, wobei die Acrylfarben (mit Medium vermischt) nicht mit dem Pinsel oder Spachtel aufgetragen, sondern auf die Leinwand gegossen werden. Auch beim Bemalen unserer alten Stühle hatten sie tolle Ideen und konnten ihrer Phantasie freien Lauf lassen. Raffiniert und einzigartig wurden diese zu kleinen Uni-

katen verzaubert. Einfallreichtum zeigten unsere Kinder ebenfalls beim Gestalten einer Doppeltür am Schuppen auf dem Schulhof. Eine ukrainische Mutti hat uns an einem Nachmittag mit viel Liebe und Geduld die Kratztechnik mit Wachs auf Eiern gezeigt und zum Mitmachen begeistert. Köpfchen und Bewegung waren bei so manchen Angeboten ebenfalls gefragt. Zu nennen wären da das Go-Karts-Geschicklichkeitsfahren im Verkehrsgarten, die Wanderung um den Langen See mit der Lösung kniffliger Aufgaben, unsere Wasserbombenschlacht und die Rekordjagd „Glaubst du, du schaffst es“. Alle Kinder gaben sich viel Mühe und wollten stets beste Ergebnisse erzielen. Natürlich durfte auch in diesem Jahr die Müllsammelaktion, bei welcher tatsächlich innerhalb von 3 Stunden etliche Müllbeutel randvoll gefüllt wurden, nicht fehlen. Alle Kinder waren trotz sengender Hitze an diesem Tag sehr fleißig. Kegeln auf der Bahn des TSV ist immer wieder ein Erlebnis und Herausforderung zugleich. Ferienabschluss haben wir statt mit Stockbrot und Bratwurst, mit Kinderbowle, kleinen frischen Naschereien, Snacks und lustigen Spielen gefeiert. Nach den Ferien ist bekanntlich vor den Ferien und so dürft ihr auf die Angebote für die Herbstferien gespannt sein.



Kinder arbeiten mit der Pouring-Technik





Neugestaltung unserer alten Stühle



Gemeinsames Kegeln



Bearbeiten von Speckstein



Besuch der Trampolinhalle



Gesundes Kochen



Spiele zum Ferienabschluss

Fotos: Gisa Gierer

Gisa Gierer  
Freizeittreff

## • VERANSTALTUNGSTIPPS

### Hinweise zu Einzelveranstaltungen

#### 30 Jahre Wandertheater Ton und Kirschen - Gastspiel im Allerhand e. V. Qualitz

Mit Freude teilen wir mit: Am 10. September 2022 gastiert das Wandertheater Ton und Kirschen mit seinem neuen Stück „The open door“ im Allerhand e. V. in Qualitz! Die Vorstellung beginnt 20:00 Uhr und findet unter freiem Himmel statt.

Ton und Kirschen ist eine Wandertheatergruppe, die sich im Frühjahr 1992 gegründet hat und seit dem in Werder (Havel) zu Hause ist. Mit dem neuen Stück begeht das internationale Ensemble

sein 30-jähriges Bestehen ([www.ton-undkirschen.de](http://www.ton-undkirschen.de)).

Weitere Informationen finden Sie auf der Website des Allerhand e. V. [www.allerhandverein.com](http://www.allerhandverein.com).

Wir freuen uns sehr auf das erneute Gastspiel!



Foto: Ton und Kirschen



**Bützower  
Oldie  
Nacht**

**09.09.2022**

**Einlass 18 Uhr Beginn 20 Uhr**  
Nebelring 1a, 18246 Bützow  
**Eintritt 19,- €**

mit Live Musik von  
**Jackbeat**  
**LONG NECK ANIMAL**

60's Tider

Veranstalter sind die Miniaturstadt Bützow & Scheune Bützow!

## Les Bummms Boys - „live im concert“



**Kloster Rühn 09.09.2022, 19:30 Uhr**

Die einen sagen so ein Bandname geht gar nicht, die anderen finden ihn lachend genial ... er verrät auf jeden Fall schon mal aus welcher Richtung Ironie und Schalk bei dieser Band kommen. Spätestens wenn Mensch diesem Quintett aus Brasskapelle und Indieband tanzend verfallen ist mit ihrer knusprigen Mischung aus Pop, Ska, Balkan und Rock'n'Roll, schreibt man sie mindestens mit 3 mmmh! Ob Festivalmassen oder Verschwitzte kleine Clubmeuten, die Boys hinterlassen mit ihrer groovigen Mischung aus geistvollen Wortspielen und treibenden Beats für Kopf und Bauch einfach mal richtig gute Laune!

### Karten

**Eintritt:** 18,- €, Abendkasse 20,- €, keine weitere Ermäßigung.

**Vorverkauf:** Klosterschänke im Kloster Rühn,

**Reservierung:** per E-Mail unter [tickets@klosterverein.de](mailto:tickets@klosterverein.de), telefonisch unter 0174 9409564 oder direkt an der Abendkasse ab 18:30 Uhr.

Reservierte Karten müssen bis 19:00 Uhr eingelöst werden.

Weitere Informationen erhalten sie unter [www.klosterverein-ruehn.de](http://www.klosterverein-ruehn.de)

Der Erlös fließt vollständig in die weitere Sanierung des Klosters Rühn.

### Les Bummms Boys

(Veranstalter: Klosterverein Rühn e. V.)



Foto: Les Bummms Boys

## Stiftskirche zu Bützow

Tag des offenen Denkmals

**Sonntag, 11. September 2022,  
11 Uhr**

## Musikalischer Festgottesdienst mit Chören und Orchester

Es erklingen

*Chorsätze aus 4 Jahrhunderten  
sowie Orchesterwerke von Gabriel Faure,  
Georg Fr. Händel und Arcangelo Corelli.*

**Streichorchester „StadtStreicher Waren e.V.“**

**Kantorei Röbel/Müritz**

**Ökumenischer Chor Bützow**

musikalische Leitung: Ute Kubeler



## Tanztee im Casa

Donnerstag, 15.09.2022, Beginn 14:30 Uhr

Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

Abholung möglich, bitte melden Sie sich unter: 038461 3322

Gute Laune ist mitzubringen!

# Auf zum Fest der Gemeinde Klein Belitz am 17. September 2022

Beginn um 12:00 Uhr an der Sporthalle in Klein Belitz

Was erwartet unsere Besucher:

~ Eröffnung durch den Bürgermeister und der  
Jagdhornbläsergruppe des Hegerings Jürgenshagen

~ gemütliches Mittagessen

- Steak und Bratwurst vom Grill
- Kartoffelpuffer
- Fischer Rudolph aus Jürgenshagen mit seinen Köstlichkeiten
- auch das Eis vom Eispavillon Bützow darf nicht fehlen



~ ab 13:30 Uhr heiteres Programm mit Benjamin Nolze

~ anschließend unser großes Kuchenbuffet mit Selbstgebackenem

~ danach Auftritt der Belitzer Linedancer

~ ab 17:30 Uhr Musik zum Tanzen oder Zuhören mit der „Bely-Band“ im Wechsel  
mit DJ Michael Lübke – Ende gegen 23:00 Uhr

Um den abendlichen Hunger zu stillen gibt es ab 18:00 Uhr

Schwein am Spieß und Sauerkraut

Was wird außerdem geboten:

Getränkestand Klähn, Tombola, Keramikstand, Dänisches Wohnflair

Für die Kleinen u.a.: Spiel und Spaß mit der Jugendfeuerwehr, Hüpfburg, Schminken

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

# Lasst uns FEIERN !

Das Festkomitee der Gemeinde

# Miniaturstadt Bützow



**25. September 2022**  
**Erntefest 10 - 17 Uhr**

Ein buntes Programm aus Spiel, Spass und Unterhaltung wartet in unserem Freizeit- & Familienpark auf Ihren Besuch

Wir haben wieder einiges für unsere Besucher vorbereitet:



- 10:30 Uhr, Gottesdienst und anbringen der Erntekrone
- Blasmusik mit den "Klasbachtaler Musikanten"
- Unterhaltungsprogramm mit unterschiedlichen Darbietungen



Den ganzen Tag ist für das leibliche Wohl gesorgt



In Zusammenarbeit mit



Änderungen vorbehalten!

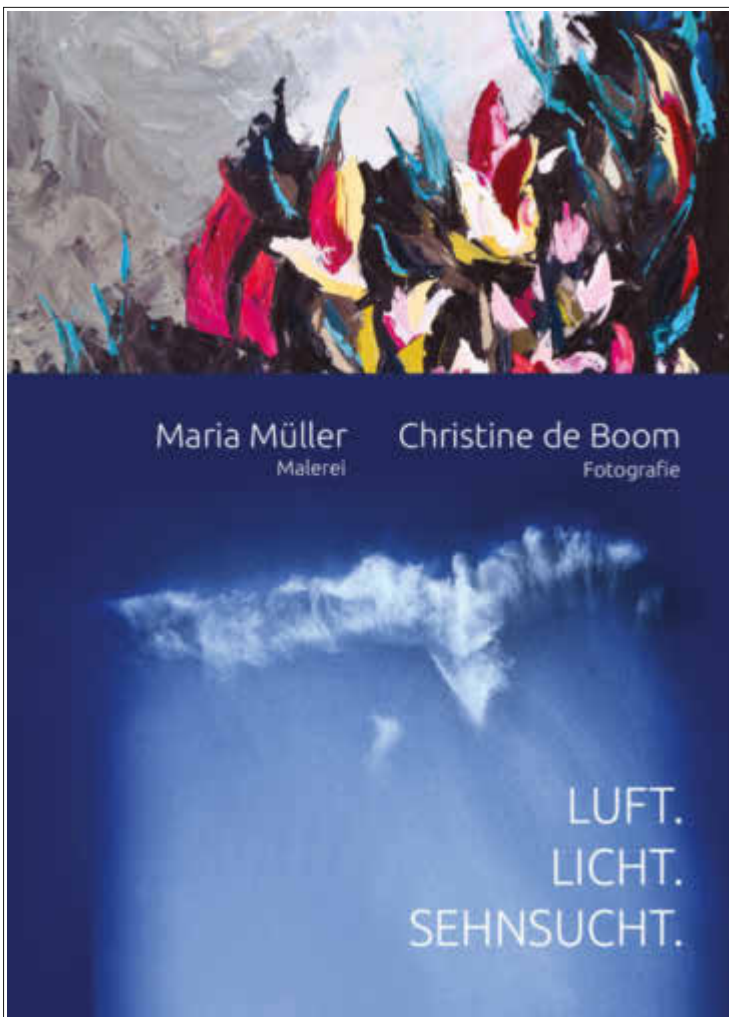
## ANDREAS PASTERNAK LIVE IN CONCERT



**PASTERNAK  
IN CHURCH**

**25.09.2022 17 UHR**  
**KLOSTERKIRCHE RÜHN**

Tickets im Bürger & Tourismusbüro Bützow und unter 0176 25718825



**Sa 08.10.2022 Art-Tour und Kunst-Tafel**  
**an 2 Orten mit Christine de Boom und Maria Müller**

**Luft. Licht. Sehnsucht.**

**14:00 Kloster Rühn** Die Malerin Maria Müller führt durch ihr Atelier

**15:00 Fahrt** Fahrt nach Sternberg, Am Markt 21 km, bitte selber organisieren

**15:30 Kirche Sternberg** Künstlerin Christine de Boom führt durch ihre Ausstellung „AIR“ Fotografie

**16 - 17:00 Kirche Sternberg** Kunst-Tafel (Karte 10 EUR) gemeinsam auch kulinarisch KUNST genießen.

Ausstellung AIR offen	10.08. bis 04.10. + Fr 07.10.2022
Kirche Sternberg am Markt	Mo - Sa 10-12 / 14-16 Uhr
Offenes Atelier	Sa 08.10.2022 von 14-15 Uhr
Maria Müller in Rühn	So 09.10.2022 von 12-17 Uhr

Nur für die Kunst-Tafel ist Anmeldung nötig: Kartenvorverkauf: Sternberger Touristinfo, Am Markt 3 sowie mariamueller-malerei@posteo.de sowie mail@christinedeboom.com (mobil 015123090076)

Im Rahmen von **KUNST HEUTE** 01. bis 09. Oktober 2022



## Ankündigung

### des Fremdenverkehrsvereins Bützow und Umgebung e. V.

Erster Plattdeutscher Abend nach der Sommerpause

**Dienstag, 13. September**

**Beginn: 17:30 Uhr im Vereinshaus,  
Gartenstraße 21, Bützow**

Wi snacken platt

Unterhaltung gibt es wieder mit der Holtz'Apteiker Husband



## Kunsthaus Bützow zeigt

### „Neue Arbeiten“ des Malers Bernhard Schrock

Vom 24. September bis 6. November 2022

Ausstellungseröffnung: 24. September um 15:00 Uhr



Bernhard Schrock wurde 1953 in Neubrandenburg geboren. Er arbeitete in verschiedenen Berufen und bildete sich autodidaktisch künstlerisch aus. Seit 1980 lebt er freischaffend als Maler und Grafiker.

Wie ein Waldgänger im eigenen Unterholz zeichnet, schreibt sich Bernhard Schrock durch seine „vegetabilen Räume“ (so auch der gleich lautende Titel eines seiner Blätter). In dunklen Staffeln in die Tiefe des Bildgrundes hinein, in linearen Geflechten, mittels Einklebungen, Elementeschichtungen und der Verkettung von Strukturen widmet sich der Künstler beharrlich wie wandlungsfähig der Durchmessung des Naheliegenden wie des Fernen. Schrocks Blätter sind lesbar als Zustandsbeschreibungen einer Ich-Natur, die Versteck und Selbstaufhebung umkreist und dann doch wieder spielerisch ausbricht in die Umschreibung von Gegenwartsvergnügen und Geborgenheitsgefühlen. Lesbarkeit der Welt, Wirklichkeiten, in denen wir leben, behandelt Bernhard Schrock nicht anekdotisch. Er hat vielmehr organische Konstruktionen gefunden, die durch ihre Rhythmik die Sorge um die Teilung seiner Zeit oder um Raumeingriffe von außen anklingen lassen. Schrock erinnert daran, dass das Leben bar eines Trostes gelebt werden muss. Fensterblicke, „Zellen“ und „blaue Räume“ verraten aber auch, dass der Künstler seiner Einsamkeit gewachsen ist. Die Struktur des Zellinneren ist gegenüber Einflüssen der Außenwelt abgeschirmt, ermöglicht gleichzeitig den Stoffaustausch und damit die Aufrechterhaltung des inneren Milieus.“ C.T. Wir freuen uns darauf, Sie im Kunsthaus begrüßen zu können

#### Ihr Kunsthaus-Team

Lange Straße 20, 18246 Bützow

Internet: [www.kunsthau-buetzow.de](http://www.kunsthau-buetzow.de)

#### Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag

11:00 - 16:00 Uhr

Samstag/Sonntag

12:00 - 16:00 Uhr

Feiertags

geschlossen

## ● VEREINSNACHRICHTEN

### Endlich wieder Familienfest des Sportanglervereins Bützow 1927 e. V.

Nach 3 Jahren Abstinenz sind rund 40 Mitglieder und Familienangehörige der Einladung zum Sommerfest am 06.08.2022 auf dem Fischereihof Pietzak in Bützow gefolgt.

Bei herrlichem Wetter gab es leckeren selbstgebackenen Kuchen, viel Kaffee und andere Getränke.

Erzählungen aus Hunderten Jahren Angeln in direkter Seenähe, viele Berichte von tollen Fängen und Angelurlauben ließen die

Zeit nur so verfliegen. Selbst die allseits beliebte Tombola und das Schätzspiel haben nicht gefehlt. Bei leckerem Essen vom Hähnchenwagen mit Nudel- und Kartoffelsalat oder Pommes Frites ist auch der letzte Gast satt geworden und zufrieden nach Hause gegangen.

Ein besonderer Dank geht an Thomas Drewes und Marko Stöcker für die tolle Organisation und Durchführung.



Ebenso danken wir allen Sponsoren und Helfern, die zum Gelingen unseres Festes beigetragen haben sowie dem Team fürs Auf- und wieder Abbauen.

**Der Vorstand**

## • KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### • Katholische Kirchengemeinde „St. Antonius“ in Bützow

#### Gottesdienste in Bützow

Sonntags	09:00 Uhr	(Hochamt)
Mittwochs	09:00 Uhr	
Freitags	18:00 Uhr	Stille Anbetung
	18:30 Uhr	hl. Messe

#### In unserer Gemeinde

##### Kirchenkaffee

Nach dem Gottesdienst treffen wir uns zum Beisammensein bei einer Tasse Kaffee oder Tee. 02.10.

##### Hauskommunion

Bützow - Stadt 07.10.

Bützow - Land 07.09 / 04.10.

Wenn Sie nicht mehr am Gemeindegottesdienst teilnehmen können und wünschen, die hl. Kommunion regelmäßig zu empfangen, melden Sie sich bitte im Pfarrbüro. Wir kommen gerne zu Ihnen nach Hause.

##### Seniorentreffen

07.09. 05.10. 09:00 Uhr hl. Messe, anschl. Seniorenkaffee

##### Kanutour der Messdiener

am Samstag, den 10.09.2022. Start 10:00 Uhr in Zaschendorf. Informationen und Teilnehmerlisten liegen aus.

##### Gemeindesonntage im Herbst in unserer Pfarrei

Nach der Feier der Heiligen Messe sind die gesamte Gemeinde und auch unsere Erstkommunionfamilien zum Gemeindesonntag in die Gemeinderäume eingeladen. Folgender Verlauf ist geplant: Nach der hl. Messe gemeinsames Mittagessen als „Mitbringsbuffet“ anschl. Kleingruppen: Spannende Fragen zum Thema der Taufe. Abschluss in der Kirche. Termin: **11.09. um 11:00 Uhr in Güstrow**

Kath. Kirchengemeinde Bützow  
Bahnhofstr. 34  
18246 Bützow  
Tel.: 038461 2958  
[www.katholisch-mv.de](http://www.katholisch-mv.de)

### • Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Bützow im Bereich Bützow - Baumgarten - Tarnow

#### Gottesdienste

##### 11.09.

11:00 Uhr Bützow Musikalischer Festgottesdienst Streichorchester Waren, Kantorei Röbel, Ökumenischer Chor (Kantorin Ute Kubeler, P. Fiedler)

##### 18.09.

09:00 Uhr Zepelin (Pn. Levetzow)

10:00 Uhr Bützow (Pn. Levetzow)

10:00 Uhr Qualitz (T. Heinisch)

14:00 Uhr Warnow (T. Heinisch)

##### Sa., 24.09.,

15:00 Uhr Arche Katelbogen „Scheunenschnack“ - der Gottesdienst für die ganze Familie (G. Kobarg)

##### 25.09.

10:30 Uhr Miniaturstadt Bützow Andacht zur Eröffnung des Erntefestes (P. Görlich)

11:00 Uhr Rühn Dankgottesdienst mit Verabschiedung des Kirchengemeinderates (Pn. Levetzow, P. Fiedler)

##### Mittwoch, 28.09.

19:00 Uhr Stiftskirche Bützow Taizé-Infoabend für alle Bürger aus Bützow und Umgebung: Was ist Taizé? Wie können wir Gastgeber beim 45. Europäischen Taizé-Jugendtreffen werden? ... anschl. Taizégebet mit Brüdern aus Taizé, [www.taizerostock.de](http://www.taizerostock.de)



02.10.

Erntedank

10:00 Uhr Bützow (P. Fiedler)

14:00 Uhr Langen Trechow (T. Heinisch)

## Gruppen und Kreise

**Frühstückskreis** „Kirche zum Mitmachen“, dienstags 09:00 - 11:00 Uhr

04.10. bei Fam. Jentzen, Baumgarten, Wiesenweg 3  
(Kontakt über Chr. Lenz 038462 313999)

### Diakoniekreis

Dienstag, 20.09., 18:00 Uhr im Pfarrhaus Bützow

### Männerkreis Bützow

Donnerstag, 15.09., 14:00 Uhr im Pfarrhaus Bützow

### Seniorenkreis Bützow

jeweils letzter Mittwoch im Monat, voraussichtlich ab Oktober, im Moment nach Absprache

### Seniorenkreis Baumgarten

Herzliche Einladung zu unserem Seniorentag am 22.09. (s. u.)!

### Hauskreis im Pfarrhaus Baumgarten

Es braucht nicht viel für eine segensreiche Runde: Lieder und Texte zum Leben und einen, der mit mir betet.

Mittwoch, 21.09., 19:30 Uhr

In den **Pflegeheimen** finden Andachten regelmäßig und nach Absprache statt.

### Kinderkirche im Pfarrhaus Bützow

#### 1. - 3. Klasse:

Jeden Donnerstag in der Schulzeit: 14:00 - 15:00 Uhr

#### 4./5. Klasse (Mädchen):

Jede gerade Woche montags in der Schulzeit: 14:00 - 15:00 Uhr

#### 4./5. Klasse (Jungen):

Jede ungerade Woche montags in der Schulzeit: 14:00 - 15:00 Uhr

#### 5./6. Klasse:

Jeden Donnerstag in der Schulzeit: 15:15 - 16:15 Uhr  
Rückfragen: Gemeindepädagoge Konstantin Schulz,  
0173 4276340, konstantin.schulz@elkm.de

### Kinderkirche in Tarnow:

Samstag, 03.09., 10:00-12:00 Uhr

### Kinderkirche in Baumgarten:

Dienstag, 13.09. und 27.09.

- **Kirchenmäuse** (Vorschule bis 3. Klasse) 17:00 - 18:00 Uhr

- **Turmfalken** (4.-6. Klasse) 18:00 - 19:00 Uhr

### Übernachtung in der Stiftskirche

Für alle mutigen Kinder ab der Grundschule findet von Freitag, d. 16.09., um 17:00 Uhr, zu Samstag, d. 17.09. eine Übernachtung in der Stiftskirche statt.

Anmeldungen bei Gemeindepädagoge Konstantin Schulz

### Pfadfindergruppe in Bützow

Gemeinsam mit Gottfried Hägele treffen sich Mädchen und Jungen zwischen 9 und 12 Jahren jeden Dienstag im Monat von 17:00 bis 19:00 Uhr im, am, ums Pfarrhaus in Bützow und Umgebung. Bei Anmeldung, Interesse oder Fragen meldet Euch gerne im Gemeindebüro (038461 2888) oder ruft G. Hägele direkt an.

### Konfirmanden

Neue Konfirmanden willkommen! Für alle, die dieses Jahr in die 7. Klasse kommen, beginnt unser neuer Konfirmanden-Kurs nach den Sommerferien. Zusammen entdecken wir spannende Themen, werden eine starke Gruppe und gehen auf Konfi-Fahrt! Ziel ist die Konfirmationsfeier zu Pfingsten 2024.

Danach treffen wir uns einmal im Monat. Jede/r ist willkommen, auch ohne kirchliche Vorerfahrungen.

### Blockflötenkreis und Posaunenchor: nach Absprache Ökumenischer Chor

montags 19:30 Uhr, zunächst in der Stiftskirche

Leitung Ute Kubeler

Sonntag, 11.09. musikalischer Festgottesdienst mit der Kantorei Röbel und dem Streichorchester Waren.

Montag, 12.09. keine Probe

## Weitere Veranstaltungen

### Seniorentag

Herzliche Einladung

Für Donnerstag, 22. September

... mit Kaffee & Kuchen

... mit Geselligkeit & Gespräch

... mit Musik und Gesang

... Beginn mit einer kleinen gemeinsamen Andacht

... Zeit: 14:00 Uhr bis ca. 16:30/17:00 Uhr

... Ort: Kloster Rühn

Um Anmeldung im Gemeindebüro wird gebeten.

Wer gefahren werden möchte, melde sich bitte bei der Diakonie Sozialstation Bützow: 038461 599377

Pastoren Johanna Levetzow & Michael Fiedler & das Team der Diakonie Sozialstation Bützow

### PfarrhausCafé in Tarnow

Am 14.09. ab 15:00 Uhr öffnet das PfarrhausCafé in Tarnow zum ersten Mal die Türen und lädt mit Kaffeeduft zum Reinkommen, Dabeisein und Wohlfühlen ein.

Noch ist die Renovierung der Gemeinderäume im ehemaligen Pfarrhaus nicht ganz abgeschlossen, aber es wird bestimmt gemütlich für Alt und Jung (für Kinder gibt es ein Spielzimmer).



Auf zahlreiche Gäste im PfarrhausCafé Tarnow freuen sich (nicht nur) Ramona und Helmut Gohr. Weitere Café-Termine sind geplant: 12.10., 9.11. und 14.12.

Foto: Fam. Gohr

## Konzerte

### Sonntag, 11. September 2022

11:00 Uhr Stiftskirche

**Musikalischer Festgottesdienst** am Tag des offenen Denkmals mit dem Streichorchester „Stadtstreicher Waren e. V.“, der Kantorei Röbel/Müritz und dem Ökumenischen Chor Bützow  
musikalische Leitung: Ute Kubeler

### Sonntag, 25. September 2022

17:00 Uhr Klosterkirche Rühn



# ANDREAS PASTERNAK LIVE IN CONCERT



PASTERNAK  
IN CHURCH

**25.09.2022 17 UHR**  
**KLOSTERKIRCHE RÜHN**

Tickets im Bürger & Tourismusbüro Bützow und unter 0176 25718825

## Andreas Pasternack & Band

Tickets im Bürger- und Tourismusbüro Bützow und unter 0176 25718825

## Mitfahrgelegenheiten - „Wie soll ich denn da hinkommen?!“

Wer von Ihnen den Wunsch hat, zu einem Gottesdienst oder einer Gemeindeveranstaltung abgeholt zu werden, melde sich bitte im Vorfeld des Termins bei **Diakon Urs Günter Frank (Wendorf): 038462 22521**. Wir versuchen gern, eine kostenfreie Mitfahrgelegenheit für Sie zu organisieren. Sie können auch regelmäßige Fahrtwünsche angeben. (Pastor Fiedler/U.G. Frank)

## Taufe und Wiedereintritt

Für Infos und Begleitung zu den Themen Taufe Ihrer Kinder bzw. als Erwachsene oder für einen unkomplizierten Wiedereintritt in die Kirche sind wir als Pastor und Pastorin gern für Sie ansprechbar.

## Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Bützow im Bereich Bützow, Baumgarten und Tarnow

Kirchenstr. 4, 18246 Bützow

Tel.: 038461 2888, Fax: 038461 911394

E-Mail: buetzw@elkm.de

## Seelsorgebereich Bützow:

Pastorin Johanna Levetzow, Tel.: 038461 2888

## Seelsorgebereich Baumgarten und Tarnow:

Pastor Dr. Michael Fiedler, Tel.: 038462 22223

## Gemeindesekretärin

Susanne Eggers, Kirchenstr. 4, Bützow

Bürozeiten: Mo., Mi., Fr.: 09:00-12:00 Uhr, Mo.: 14:00 - 16:00 Uhr

## Kantorin

Ute Kubeler, Tel.: 038461 68980

## Gemeindepädagoge

Konstantin Schulz, 0173 4276340

## Friedhofsverwaltung

für Bützow, Langen Trechow, Passin, Zepelin:  
Mathias Knappe, 038461 2629

für Baumgarten, Boitin, Eickelberg, Laase, Qualitz, Rühn, Warnow, Zernin:

Grit Behrsing-Siebert (Zentrale Friedhofsverwaltung,  
Domstr. 16, 18246 Güstrow), 03843 4656132

Beachten Sie auch aktuelle Informationen unter:

[www.kirche-buetzow.de](http://www.kirche-buetzow.de) und [www.facebook.com/kirchengemeindebuetzow](https://www.facebook.com/kirchengemeindebuetzow)

## • Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Bützow (Baptisten)

Aus der Evangelisch-Freikirchlichen Gemeinde Bützow, Bahnhofstrasse 24a

## Veranstaltungen

### Mi., 07.09.

19:00 Uhr Bibelgespräch

### So., 11.09.

09:30 Uhr Gottesdienst

### Mi., 14.09.

19:00 Uhr Bibelgespräch

### So., 18.09.

09:30 Uhr Gottesdienst

### Mi., 21.09.

19:00 Uhr Bibelgespräch

### 23.09.-25.09.

Gemeindeausflug

### So., 25.09.

09:30 Uhr **kein** Gottesdienst

### Mi., 28.09.

19:00 Uhr Bibelgespräch

### So., 03.10.

09:30 Uhr Erntedankfest



Foto: Christian Rüdiger

Wir haben ein offenes Haus und darum kann jeder kommen. Zu unseren Veranstaltungen laden wir immer wieder ganz herzlich ein.

[www.baptisten-buetzow.de](http://www.baptisten-buetzow.de)

Ansprechpartner: Nils Lübke

Kühlungsborner Str. 44

18246 Bützow

Tel.: 038461 67709

## • Kirchengemeinde Bernitt und Neukirchen

### Unsere Gottesdienste

#### Friedensgebet in der Kapelle Jürgenshagen

jeden Donnerstag, 17:00 Uhr

#### Sonntag, 11. September

10:00 Uhr Gottesdienst in der Kapelle Jürgenshagen

14:00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Bernitt

#### Sonntag, 18. September

10:00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Neukirchen

#### Sonntag, 25. September

10:00 Uhr Gottesdienst in der Kapelle Jürgenshagen

14:00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Moisall

#### Samstag, 1. Oktober

11:00 Uhr Erntedankgottesdienst in der Kirche Hohen Luckow

#### Sonntag, 2. Oktober

10:00 Uhr Erntedankgottesdienst in der Kirche Neukirchen

### Angebote für Kinder und Jugendliche

#### Pfadfinder Kojoten und Leoparden

Donnerstag, 8. + 22. September, 16:00 und 17:30 Uhr, Pfarrhof Neukirchen

#### Konfirmanden-Treff

Mittwoch, 14. September, 17:00 Uhr, Pfarrhaus Neukirchen

Mittwoch, 28. September, 17:00 Uhr, Pfarrhaus Bernitt

#### Pfadfinder Wölfe und Gibbons

Donnerstag, 15. + 29. September, 16:00 und 17:30 Uhr, Pfarrhof Bernitt

#### Pfadfinder-Spätsommerlager

16. - 18. September, Kloster Tempzin

#### Junge Gemeinde im „Knotenpunkt Bernitt“

regelmäßige Treffs von Jugendlichen der Region Bützow an zwei Dienstagen im Monat, 18:00 - 20:00 Uhr, Pfarrhaus Bernitt  
Termine über WhatsApp oder per E-Mail: Bernitt@elkm.de

### Angebote für Familien

#### Eltern-Kind-Treff im Pfarrhaus Neukirchen

(mit Kindern von 0 bis 6 Jahren)

Mittwoch, 14. September + 5. Oktober, 15:30 - 17:00 Uhr

### Angebote für Frauen

#### Frauen-Pilgergruppe

Donnerstag, 6. Oktober, 9:00 - 12:30 Uhr, Abfahrt Pfarrhof Neukirchen, Wanderung, Picknick, Gesprächsaustausch

### Angebote für Seniorinnen und Senioren

#### Seniorenachmittag im Pfarrhaus Neukirchen

Mittwoch, 7. September, 14:00 Uhr

### Angebote für alle

#### Generationen-Haik

8. - 11. September, Sächsische Schweiz

#### 13. Herbstmarkt auf dem Pfarrhof Bernitt

Samstag, 10. September, 11:00 - 17:00 Uhr (Veranstalter: „Kirche belebt“ e. V.)

#### Tag des offenen Denkmals 2022

Sonntag, 11. September, Unsere fünf Kirchen sind an diesem Tag für Besichtigungen geöffnet (Neukirchen, Hohen Luckow und Jürgenshagen 10:00 - 17:00 Uhr/Bernitt und Moisall 10:00 - 14:00 Uhr). Führungen gibt es in Jürgenshagen (11:00 Uhr), Neukirchen (12:30 Uhr), Bernitt (13:30 Uhr) und Hohen Luckow (16:00 Uhr).

#### Konzert mit Musikschülern aus Bad Doberan

Sonntag, 11. September, 17:00 Uhr, Kirche Hohen Luckow, zum Abschluss des „Tages des offenen Denkmals“ laden wir Sie zu einem schönen Konzert mit Kindern und Jugendlichen der Musikschule Bad Doberan ein.

Eintritt ist frei, Spende erbeten.

#### Arbeitseinsatz für die Grabstelle von Albin Molenda

auf dem Friedhof Bernitt, Freitag, 23. September, ab 15:00 Uhr

#### Erntedankputz und Kircheschmücken

Freitag, 30. September, 09:00 Uhr in Hohen Luckow, 14:00 in Neukirchen

### Anschriften

#### Kirchengemeinde Bernitt

Gemeindepädagoge Anatolij Derksen, Lange Str. 54, 18249 Bernitt  
Tel.: 038464 20227, E-Mail: bernitt@elkm.de, Sprechzeit: jederzeit nach Vereinbarung

#### Kirchengemeinde Neukirchen

Pastorin Gudrun Schmiedeberg, Dorf Neukirchen Nr. 9, 18246 Klein Belitz, Tel.: 038466 20209, E-Mail: neukirchen@elkm.de

## • Evangelisch-Reformierte Kirche in Mecklenburg-Bützow

### Unsere Gottesdienste

feiern wir turnusgemäß vierzehntägig sonn- und feiertags um 15:00 Uhr i. d. R. in der Reformierten Kirche im Ellernbruch 6 - 10 in Bützow.

### Herzliche Einladung zu den nächsten Gottesdiensten:

#### Sonntag, 18. September 2022

15:00 Uhr Gottesdienst

#### Mittwoch, 28. September 2022

19:30 Uhr Ökumenische Taizé-Andacht in der Stiftskirche

#### Sonntag, 2. Oktober 2022

15:00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest

### Veranstaltungen:

#### Frauenkreis

am Mittwoch, 21. September 2022, 19:30 Uhr

#### Mal- und Gesprächsgruppe

dienstags, 15:00 Uhr, nach Absprache, bitte erkundigen Sie sich im Pfarrhaus.

#### Lektorengespräch

am Freitag, 23. September 2022, 17:00, mit Lutz Biebl über Hannah Arendt

#### So erreichen Sie uns:

Evangelisch-Reformierte Kirche in Mecklenburg-Bützow  
Pastorin Christine Oberlin, Pfaffenstraße 11, 18246 Bützow  
Telefon: 038461 2831, E-Mail: buetzw@reformiert.de  
Wir freuen uns, wenn wir in Kontakt bleiben und uns wiedersehen!





## • Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Witzin

mit den dazugehörenden Dörfern: Buchenhof, Bolz, Diedrichshof, Groß Raden, Klein Raden, Lenzen, Loiz, Lübzin, Mustin, Rosenow, Ruchow und Tieplitz



### Regelmäßige Veranstaltungen

#### Mittwochs

16:30 - 17:30 offenes Pfarrhaus mit Pastor Hecker  
Uhr  
18:00 - 18:30 Beten in der Witziner Kirche  
Uhr

### Gottesdienste und Veranstaltungen in Witzin

Die Gottesdienste finden in oder an der Witziner Kirche statt, je nach Wetterlage.

#### So., 11. September

10:00 Uhr Gottesdienst  
13:00 - 16:00 „Tag des offenen Denkmals“ Die Witziner Kirche  
Uhr ist geöffnet, auf Wunsch sind Kirchenführungen  
möglich

#### Mo., 12. September

19:00 Uhr Bibelwochenabend in Witzin

#### Mi., 14. September

15:00 Uhr Kinderkirche für 3- bis 6-jährige  
im Witziner Pfarrhaus

19:00 Uhr Bibelwochenabend in Witzin

#### So., 18. September

10:00 Uhr Gottesdienst

#### So., 25. September

10:00 Uhr Erntedankfest

#### Mi., 28. September

15:00 Uhr Kinderkirche für 3- bis 6-Jährige im Witziner  
Pfarrhaus

#### So., 02. Oktober

10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl und Einführung  
des neuen Kinder- und Jugendmitarbeiters Dia-  
kon Johannes Baral

### Veranstaltungen in Ruchow

#### Sa., 24. September

17:00 Uhr Deutsche und polnische Chormusik, Kantorei  
Ottendorf-Okrilla/Weixdorf, Ulrich Thiem - Cello,  
Doris Weise - Klarinette; Leitung: Klaus Holzweißig

## • FÜRSORGE/SEELSORGE/BERATUNG

### Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst

#### Bützow

116 117

Der Anruf wird automatisch an den diensthabenden Arzt  
weitergeleitet.

#### Die Notdienstzeiten sind wie bisher wie folgt geregelt:

Montag: 19:00 - 07:00 Uhr des Folgetages  
Dienstag: 19:00 - 07:00 Uhr des Folgetages  
Mittwoch: 14:00 - 07:00 Uhr des Folgetages  
Donnerstag: 19:00 - 07:00 Uhr des Folgetages  
Freitag: 14:00 durchgehend bis Montag früh 07:00 Uhr.  
An gesetzlichen Feiertagen ist ebenso ein 24-Stunden-Be-  
reitschaftsdienst abgesichert.

### Notdienstplan Kleintiere für September, Oktober



Notdienst für Kleintiere, nach telefonischer Anmeldung

Datum	Tierarzt	Telefon
03.09. - 09.09.	Dr. Hobel-Meiners	0171 1958195
10.09. - 16.09.	Dr. Reinicke	0171 8644548
17.09. - 23.09.	DVM Gehre	038464 20301
24.09. - 30.09.	Dr. Hobel-Meiners	0171 1958195
01.10. - 07.10.	Dr. Reinicke	0171 8644548
08.10. - 14.10.	DVM Gehre	038464 20301
15.10. - 21.10.	Dr. Hobel-Meiners	0171 1958195
22.10. - 28.10.	Dr. Reinicke	0171 8644548
29.10. - 04.11.	Dr. Hobel-Meiners	0171 1958195



### „Offener Trauerkreis“

Die Zeit heilt nicht alle Wunden.

Der ambulante Hospizdienst bietet einen Offenen Trau-  
erkreis an.

Menschen können so im Umgang mit ihrer Trauer unter-  
stützt werden. Damit sie ihre Trauer nicht unterdrücken  
müssen, sondern ausdrücken können, gibt es die Mög-  
lichkeit, sich im geschützten Raum der Gruppe auszutau-  
schen. Gemeinsam kann über Ängste, Wut und Ausweg-  
losigkeit gesprochen werden, um Wege aus der Trauer zu  
finden und das Leben wieder spüren zu können.  
Das Angebot ist kostenlos und konfessionsunabhängig.

#### Die Treffen sind immer am 3. Mittwoch im Monat.

Uhrzeit: 18:00 - 19:30 Uhr

Wo? Ambulanter Hospizdienst  
im Haus der Caritas,  
Schweriner Straße 97 in 18273 Güstrow

Leitung: Gabriele Metasch  
(Teterower Psychotherapiepraxis  
Tel.: 039956 297595)  
In Zusammenarbeit mit dem ambulanten Hos-  
pizdienst „Christophorus“  
Tel.: 03843 7213-70  
hospiz-gue@caritas-im-norden.de

# Rentenanträge und Rentenauskünfte telefonisch beantragen - Versichertenberater Walter Wilk erstellt Rentenanträge kostenfrei

Walter Wilk, Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung, bietet von **montags bis donnerstags von 09:00 Uhr bis 15:00 Uhr** und **freitags von 09:00 bis 12:00 Uhr kostenfrei** die Aufnahme von Rentenanträgen an. Die Rentenversicherung befürwortet aufgrund der Infektionszahlen nach wie vor keine aktuellen Sprechstunden im Rathaus Bützow und auch keine Hausbesuche. Dies gilt sowohl zum Schutz der Versicherten, die oft im rentennahen Alter sind, als auch des Versichertenberaters. Walter Wilk sagt aber, dass dadurch der Service nicht leiden darf und dass die bei ihm gestellten Rentenanträge rechtsverbindlich sind und durch diese von den Rentenversicherungsträgern ermöglichte Regelung der telefonischen Rentenantragstellung außerdem lange Wartezeiten vermieden werden. Wilk hat entsprechend gute Erfahrungen mit dieser Art der Antragstellung gemacht und mittlerweile sagen auch viele Versicherte, dass es für sie angenehm ist, dass sie von zu Hause aus den Rentenantrag stellen können, zumal sie auch so ihre gesamten Unterlagen nicht mitbringen müssen und sie diese in aller Regel schnell greifbar haben. Die Anträge werden nach der telefonischen Aufnahme direkt online an den zuständigen Träger der Deutschen Rentenversicherung gesandt und auch die Mitteilung zur Krankenversicherung der Rentner wird an die zuständige Krankenkasse weitergeleitet. Die Rentenberater erhalten dann von Wilk per Post eine Bestätigung, dass der Rentenantrag gestellt wurde und eine Sendebestätigung der Rentenversicherung liegt den Unterlagen bei.

-Anzeige-

## Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Bützow

Zur **nichtöffentlichen** Versammlung der Mitglieder der Jagdgenossenschaft Bützow am **Donnerstag, den 22. September 2022, um 18.00 Uhr** in das Gasthaus „Stadtzentrum“, Langestraße 31, 18246 Bützow werden alle Eigentümerinnen und Eigentümer von Grundflächen, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk Bützow mit den OT Parkow und Wolken gehören und auf denen die Jagd ausgeübt werden darf, recht herzlich eingeladen. *(Eine persönliche Einladung erfolgt nicht).*

Eingetretene Änderungen von Eigentumsverhältnissen sind durch entsprechende Nachweise (Grundbücher, Urkundenabschriften etc.) zu belegen.

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bekanntgabe der Tagesordnung/Änderungsanträge
3. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
4. Feststellung der Beschlussfähigkeit
5. Bestätigung Protokoll der letzten Vollversammlung
6. Rechenschafts- und Finanzbericht 2019-2022
7. Entlastung Vorstand
8. Allgemeine Informationen zur Tätigkeit der Jagdgenossenschaft Bützow
9. Neuwahl des Jagdvorstandes
10. Festlegung und Beschlussfassung zur Höhe der Aufwandsentschädigung für die Mitglieder des Jagdvorstandes
11. Beschlussfassung über die Verpachtung der GJB Bützow Nebeltal (Nr. 2507) u. Kaffee-Krug Warnowwiesen (Nr. 2509) ab dem Jagdjahr 2022/2023
12. Diskussion zur Neuregelung der Mustersatzung für JG und Beschlussfassung zur Anpassung der gültigen Satzung der JG Bützow
13. Information und Beschlussfassung zur Verwendung des Reinertrages
14. Sonstiges

Stimmberechtigte Mitglieder der Jagdgenossenschaft (Jagdgenossen) sind alle Eigentümer von Grundflächen der Gemarkung Bützow, Parkow und Wolken, die zu dem gemeinschaftlichen Jagdbezirk gehören, keinen Eigenjagdbezirk bilden und auf denen die Jagd ausgeübt werden darf. Eigentümer von Grundstücken, auf denen die Jagd ruht oder aus sonstigen Gründen nicht ausgeübt werden darf, gehören der Jagdgenossenschaft nicht an. Beschlüsse der Jagdgenossenschaft bedürfen sowohl der Mehrheit der anwesenden und durch Vollmacht vertretenen Jagdgenossen als auch der Mehrheit der bei der Beschlussfassung vertretenen Grundflächen. Bei Verhinderung kann sich jeder Jagdgenosse (natürliche Person) durch eine andere natürliche Person, die ebenfalls Jagdgenosse ist, oder durch seinen Ehegatten, seinen Lebenspartner oder einen Verwandten ersten Grades vertreten lassen. Die Vertretungsvollmacht ist zur Versammlung der Jagdgenossen schriftlich zu erteilen. Bei gemeinschaftlichem Eigentum (z.B. Miteigentum, Erbengemeinschaft) kann das Stimmrecht nur einheitlich ausgeübt werden; deshalb ist einer der Eigentümer von den übrigen Miteigentümern zur Stimmabgabe zu bevollmächtigen, sofern diese nicht selbst an der Versammlung teilnehmen können; dies gilt auch für Eheleute. Für juristische Personen handeln ihre verfassungsmäßig berufenen Organe oder deren Beauftragte. Zur Überprüfung der Teilnahme- und Stimmberechtigung halten Sie bitte ihren Personalausweis, Eigentümerschein und ggf. Bevollmächtigungen bereit.

Klein Belitz, den 18.08.2022

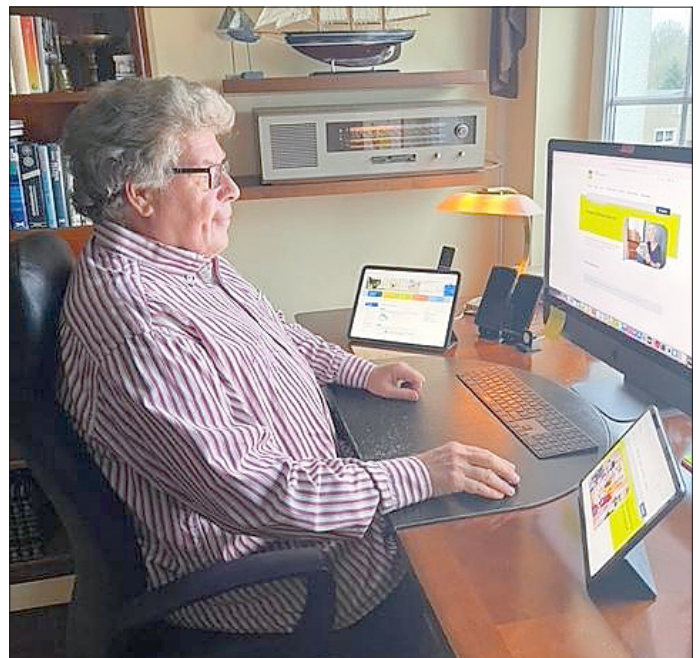
Rita Hirte, Jagdvorsteherin

Ebenso besorgt der ehrenamtliche Versichertenberater gern eine aktuelle Rentenauskunft, falls diese schon einige Jahre alt ist.

Wichtig so Wilk: **„Der Versicherte sollte immer die letzte Rentenversichertenauskunft vor sich liegen haben, wenn er mich anruft!“**

Wilk: „Sobald es wieder persönliche Beratungen im Rathaus gibt, werden die Leser informiert. Aber ich gehe davon aus, dass die Rentenversicherung bis auf weiteres dies zum Schutz aller nicht vorsieht. Ich rate allerdings dazu, die Rentenangelegenheiten nicht auf die lange Bank zu schieben und diesen kostenfreien Service in Anspruch zu nehmen. Sofern Rentenzeiten geklärt werden müssen, ist auch über diesen telefonischen Weg eine Kontenklärung möglich. Alle Renten können so gestellt werden - Regelaltersrenten, vorzeitige Altersrenten, Witwen-/Witwerrenten aber auch Erwerbsminderungsrenten sowie Erwerbsminderungsrenten, die in eine Regelaltersrente umgewandelt werden müssen.“

**Telefonische Erreichbarkeit: Walter Wilk 0151 17222246 montags bis donnerstags von 09:00 Uhr bis 15:00 Uhr und freitags von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr.**



Walter Wilk im Home Office

Foto: Walter Wilk